

# СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

# ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

**1736** -е ЗАСЕДАНИЕ
13 АВГУСТА 1973 ГОДА

ДВАДЦАТЬ ВОСЬМОЙ ГОД

НЬЮ-ЙОРК

#### СОДЕРЖАНИЕ

	$C\tau p$ .
Предварительная повестка дня (S/Agenda/1736)	1
Приветствия в адрес сэра Дональда Мейтленда, представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, и выражение благодарности покидающему свой пост Председателю	
Утверждение повестки дня	1
Положение на Ближнем Востоке:	
Письмо постоянного представителя Ливана при Организации	
Объединенных Наций от 11 августа 1973 года на имя Предсе-	
дателя Совета Безопасности (S/10983)	1

#### ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (условное обозначение S/...) обычно публикуются в квартальных дополнениях к *Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает, в каком дополнении опубликован данный документ или информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

### ТЫСЯЧА СЕМЬСОТ ТРИДЦАТЬ ШЕСТОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Понедельник, 13 августа 1973 года, 15 час.

Нью-Йорк

#### Председатель: г-н Джон СКАЛИ (Соединенные Штаты Америки).

Присутствуют представители следующих государств: Австралии, Австрии, Гвинеи, Индии, Индонезии, Кении, Китая, Панамы, Перу, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик, Судана, Франции и Югославии.

## Предварительная повестка дня (S/Agenda/1736)

- 1. Утверждение повестки дня.
- 2. Положение на Ближнем Востоке: письмо постоянного представителя Ливана при Организации Объединенных Наций от 11 августа 1973 года на имя Председателя Совета Безопасности (\$/10983).

Заседание открывается в 15 час. 35 мин.

Приветствия в адрес сэра Дональда Мейтленда, представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, и выражение благодарности покидающему свой пост Председателю

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Я хотел бы на время отложить в сторону мой молоток, чтобы горячо поприветствовать сэра Дональда Мейтленда, который в качестве постоянного представителя Соединенного Королевства впервые занимает свое место в этом зале всего лишь через 24 часа после прибытия в Нью-Йорк. Я также хочу выразить от имени моей делегации и от имени всего Совета глубокое удовлетворение по поводу того прекрасного руководства работой Совета, которое в июле осуществлял представитель Соединенного Королевства. Мы говорим спасибо сэру Колину Кроу, который вернулся в Нью-Йорк специально для того, чтобы взять на себя руководство возобновившимися прениями по Ближнему Востоку. Безупречная работа на посту Председателя явилась новой главой в биографии этого выдающегося англичанина, которого мы все будем долго помнить. Я также говорю спасибо Кеннету Джемисону за тот большой вклад, который он внес в нашу работу в июле месяце.

#### Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение на Ближнем Востоке: письмо постоянного представителя Ливана при Организации Объединенных Наций от 11 августа 1973 года на имя Председателя Совета Безопасности (\$/10983)

2. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Сегодня было получено письмо представителя Ливана на имя Председателя Совета Безопасности, в котором он просит разрешения принять участие в обсуждении этого вопроса без права голоса. Если не будет возражений, я, в соответствии с обычной практикой, приглашу представителя Дивана занять место за столом заседаний Совета для участия в обсуждении вопроса безправа голоса.

По приглашению Председателя г-н Э. Горра (Ливан) занимает место за столом заседаний Совета Безопасности.

3. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Сегодня я получил также письмо от представителя Израиля, который просит разрешения принять участие в обсуждении вопроса, находящегося на рассмотрении Совета, без права голоса. Я предлагаю, в соответствии с обычной практикой и если нет возражений, пригласить представителя Израиля занять место за столом заседаний Совета для участия в обсуждении вопроса без права голоса.

По приглашению Председателя г-н Й. Текоа (Израиль) занимает место за столом заседаний Совета Безопасности.

4. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): На имя Председателя Совета поступили письма также от представителей Ирака и Египта, которые просят разрешения принять участие в прениях Совета без права голоса. Принимая во внимание ограниченное число мест за столом заседаний Совета, я предлагаю пригласить только что упомянутых представителей занять места, отведенные для них в зале заседаний Совета, с тем условием, что они будут приглашены занять место за столом заседаний Совета, когда им будет предоставлено слово. Так как возражений нет, я приглашаю представителей Ирака и Египта занять места, отведенные для них в зале заседаний Совета.

По приглашению Председателя г-н А. К. аль-Шайхли (Ирак) и г-н А. Э. Абдель Мегид (Египет) занимают места, отведенные для них в зале заседаний Совета.

- 5. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Теперь Совет приступает к рассмотрению вопроса, который сегодня стоит на повестке дня; в основе этого вопроса лежит жалоба правительства Ливана, изложенная в письме представителя Ливана от 11 августа 1973 года на имя Председателя Совета Безопасности, которое было распространено в документе \$/10983. Получив это письмо, в котором содержалась просьба о срочном созыве заседания Совета Безопасности, я провел консультации с членами Совета и с их согласия принял меры к созыву этого заседания.
- 6. Я также хотел бы обратить внимание на документ S/10984, в котором содержится текст письма представителя Ирака от 11 августа на мое имя по вопросу, который только что был включен в повестку дня Совета.
- 7. Первым в списке выступающих по вопросу, находящемуся на рассмотрении Совета, значится представитель Ливана, которому я и предоставляю слово.
- 8. Г-н ГОРРА (Ливан) (говорит по-английски): Т-н Председатель, в связи с тем, что вы впервые приступаете к исполнению обязанностей Председателя Совета Безопасности, я с удовольствием передаю вам мои поздравления и желаю вам наилучших успехов. Мы верим, что под вашим руководством Совет сможет сделать значительный шаг вперед в деле укрепления позиций международного мира и безопасности.
- 9. Я также хочу поблагодарить членов Совета за то, что заседание было созвано в столь короткий срок.
- 10. Предполагалось, что этот месяц будет спокойным для членов Совета. Все думали, что в этом месяце никаких событий не произойдет и что «тихая дипломатия» и визит Генерального секретаря на Ближний Восток позволят создать условия, необходимые для возобновления поисков мирного урегулирования арабо-израильского конфликта.
- 11. В ходе прений по ближневосточной проблеме, проходивших в прошлом месяце, правительство Израиля в присущей ему манере вновь по-

- пыталось ввести Совет в заблуждение. Делегация Израиля сделала все возможное, чтобы доказать, что принятие Советом, по их выражению, механическим большинством недемократичного решения явилось бы ударом для дипломатических усилий и свело бы на нет шансы на достижение мира. Но Израиль был быстро изобличен в этом внешне безобидном обмане, быстро был разоблачен его трюк. Мы полагаем, что теперь все члены Совета могут убедиться в том, что ложь Израиля всегда была направлена на то, чтобы выиграть время и с этой целью ввести в заблуждение международное общественное мнение.
- 12. Правительство Ливана поручило мне обратиться с просьбой к Совету Безопасности созвать это заседание, чтобы рассмотреть серьезный и беспрецедентный акт воздушного пиратства Израиля акт, который в то же время является и нарушением воздушного пространства и суверенитета Ливана. Разрешите мне сначала изложить факты.
- 13. Десятого августа 1973 года, между 20 час. 45 мин. и 22 час. 20 мин. по местному бейрутскому времени, самолеты израильских военно-воздушных сил отдельными группами проникли в воздушное пространство Ливана на различных высотах, от 4 до 10 тысяч футов, и совершили облет различных районов центрального и северного Ливана. Некоторые из них находились в воздушном пространстве над районом Бейрута, между Дамуром на юге и Жуничем на севере, включая воздушное пространство над Бейрутским международным аэропортом, в котором в это время было интенсивное движение самолетов, совершающих посадку или взлет. Таким образом, действия израильских военно-воздушных сил создали серьезную угрозу для безопасности самолетов гражданской авиации в воздушном пространстве над Бейрутским международным аэропортом.
- В 21 час гражданский самолет «Каравелла». принадлежащий компании «Мидл ист эйрлайнз» и арендованный компанией «Ираки эйруэйз», должен был взлететь и направиться из Бейрута в Багдад. Из контрольно-диспетчерского пункта Бейрутского аэропорта пилоту этого самолета точно так же, как и пилотам других самолетов, сообщили о той обстановке, которая создалась в воздушном пространстве над аэропортом вследствие нахождения там израильских военных самолетов, и предложили ему отложить взлет, что он и сделал. Через некоторое время пилот попросил разрешения на взлет с использованием взлетно-посадочной полосы № 3, а не № 21, которая сначала была ему указана, с тем чтобы не подниматься в южном направлении. Контрольно-диспетчерский пункт дал ему разрешение на взлет.
- 15. В 21 час 35 мин., то есть почти сразу после взлета самолета, два израильских реактивных истребителя «Мираж» последовали за ним и приблизились к нему, когда тот находился в

пункте к западу от города Библос; они приказали следовать за ними. Пилот одного из израильских истребителей связался по радио с пилотом самолета и приказал ему оставаться на высоте 6500 футов. Пилот был вынужден следовать за этими двумя израильскими истребителями, и, следуя за ними, удалиться на 45 миль к западу от побережья Ливана, а затем повернуть на юг, где захваченный самолет пересек границу воздушного пространства Израиля. Под угрозой уничтожения самолет был вынужден приземлиться на израильской военной базе. На самолете находилось 74 пассажира, которые являлись гражданами различных стран, главным образом Ливана и Ирака, а также ливанский экипаж из 7 человек.

16. Как только ливанский гражданский самолет приземлился, было приказано открыть двери, куда ворвались израильские солдаты в боевом снаряжении с оружием в руках. Они осмотрели самолет и приказали всем его покинуть, а затем подвергли пассажиров и экипаж военному допросу. Самолет силой задерживался на военной базе — я подчеркиваю слова «на военной базе» более двух часов, после чего получил разрешение взлететь. В 1 час 15 мин. ночи 11 августа 1973 года самолет приземлился в Бейруте. После возвращения пилот захваченного самолета заявил, что он вынужден был подчиняться приказам, чтобы обеспечить безопасность пассажиров, ибо он не хотел, чтобы самолет и пассажиров постигла та же трагическая участь, что и ливийский самолет со 115 пассажирами на борту, который 21 февраля 1973 года был сбит истребителями израильских военно-воздушных сил над Синаем.

17. Вывод, который мы делаем из этих фактов, очень прост и предельно ясен; он не оставляет места для двойственного толкования. Государство Израиль прибегло к акту воздушного пиратства и разбоя, к акту государственного терроризма. Другими словами, Израиль совершил акт государственного терроризма, направленный против международного права. Уже сейчас Израиль отличается тем, что является единственным государством — членом Организации Объединенных Наций, которое осуждается за агрессию и похищение людей. Теперь к списку его преступлений добавилось преднамеренное и заранее подготовленное воздушное пиратство.

18. Неоспоримым фактом является то, что изранльское руководство, которое задумало, подготовило и провело эту операцию, либо возвело воздушное пиратство в ранг государственной политики. В любом случае, несмотря на оправдания и возражения генерала Моше Даяна, министра обороны Израиля, виновность Израиля не вызывает никаких сомнений. Этот новый акт Израиля, выразившийся в нарушении воздушного пространства и суверенитета Ливана, в попрании норм международного права и создания угрозы для безопасности международной гражданской

авиации, вызвал волну негодования и протеста мировой общественности.

19. Мне было бы нетрудно ознакомить Совет со всеми откликами, которые этот инцидент имел в мире, но я приведу лишь несколько примеров, демонстрирующих, какую сильную реакцию он вызвал. Лондонская «Санди таймс» говорит о нем, как об «акте, который гораздо серьезнее преступления». «Обсервер» считает, что «захват гражданского воздушного лайнера в воздушном пространстве Ливана является ударом, направленным против всего международного сообщества», и что «серьезную опасность представляет тот факт, что захват осуществлен по инициативе правительства, а не отдельных террористов». «Гардиан» спрашивает: «Является ли разумной политика нарушения международного права? Нет, не является. Захват Израилем гражданского воздушного судна подчеркивает незаконность его просьбы о принятии мер против стран, замешанных в воздушном пиратстве». Лондонская «Таймс» высказывает мнение, что «пренебрежение к международному праву и международному сообществу, видимо, прочно вошло в привычку у израильтян». Испанская газета «Нуэво диарио» пишет: «Этот акт является ничем не оправданной агрессией, издевательством над международными конвенциями и соглашениями. Международное сообщество должно сурово осудить его». В югославской газете «Борба» говорится: «Это гнусный акт пиратства, совершенный с явным пренебрежением к международному праву и международной безопасности». Газета также осудила ужасающие планы Израиля по физическому уничтожению всех лидеров движения палестинского народа, чье право на свободную жизнь в независимом государстве он отрицает. Французские газеты «Монд», «Эко», «Юманите» и «Паризьен» подвергли этот акт Израиля суровой критике и осуждению.

20. Официальный представитель государственного департамента Соединенных Штатов осудил угон самолета и нарушение суверенитета Ливана и международного права. Представитель французского правительства назвал этот акт «достойным осуждения». В заявлении Английской ассоциации пилотов гражданской авиации говорится: «Этот акт лишает какого бы то ни было смысла поддержку Израилем в декабрепрошлого года резолюции, призывающей применять санкции против государств, ответственных за подобные действия. Этот инцидент ясно показывает, что Израиль не может быть членом цивилизованной организации, такой как Международная организация гражданской авиации (ИКАО). Страна, которая возводит воздушное пиратство в ранг государственной политики, не может быть членом ИКАО». Гильдия пилотов гражданской авиации, насчитывающая в своих рядах 2000 членов, призвала исключить Израиль из ИКАО за воздушное пиратство, к которому тот прибег, перехватив арабский пассажирский самолет над территорией Ливана и вынудив его приземлиться в Израиле. Даже ассоциация израильских пилотов осудила этот инцидент.

- 21. Цепь агрессивных актов Израиля против Ливана поистине длинна. Начало ей было положено 28 декабря 1968 года, когда было совершено подлое нападение на Бейрутский международный аэропорт, результатом которого явилось уничтожение почти всего флота ливанской гражданской авиации. Это был первый в своем роде акт, направленный по указанию государства против международной гражданской авиации.
- 22. В резолюции 262 (1968) от 31 декабря 1968 года Совет Безопасности осудил Израиль за это нападение и серьезно предостерег его против повторения подобных действий.
- 23. Однако всем известно, что вопреки этой и последующим резолюциям, Израиль совершил на Ливан ряд нападений, которые повлекли за собой большие человеческие жертвы, вызвали разрушение городов и поселков и нарушили мирную жизнь ливанского народа. Эти акты явились нарушением не только резолюций Совета, но и Устава, Ливано-израильского соглашения о перемирии, международного права и международной морали.
- 24. На рассмотрении Совета находится явный случай совершения государством акта пиратства пиратства в воздухе. Этот акт был задуман, спланирован и осуществлен под руководством правительства Израиля и с помощью самолетов военно-воздушных сил Израиля. Он является нарушением международных норм и соглашений по вопросу о безопасности международной гражданской авиации. Он является откровенным нарушением суверенитета Ливана.
- 25. Заявление министра обороны Израиля о том, что его правительство и в будущем будет осуществлять подобные акции, преследующие тайные зловещие цели, свидетельствует о постоянной угрозе суверенитету и безопасности гражданской авиации не только Ливана, но и других арабских и неарабских государств.
- 26. Правительство Израиля встает на опасный путь. Оно надменно присваивает себе право устанавливать особые законы, которые были бы вне и выше законов Организации Объединенных Наций. Руководствуясь этими законами, оно организует в других странах похищения людей и предает их суду за мнимые преступления, которых они никогда не совершали. Оно направляет в столицы различных европейских государств свои террористические отряды для организации там убийств. Оно прибегает к подделыванию паспортов ряда государств, для того чтобы его агенты могли осуществлять свои зловещие операции. Международное сообщество больше не может мириться с этими преступными действиями и политикой государства — члена Организации Объединенных Наций.
- 27. Г-жа Меир поклялась бороться с палестинцами, где бы они ни находились и где только их

может настигнуть рука Израиля. Генерал Даян, ничуть не смущаясь и не реагируя на негодование, которое вызвала эта акция его военно-воздушных сил, заявляет, что подобные операции будут проводиться и впредь. Мы думаем, что Совет должен ответить на этот дерзкий вызов, презрительно брошенный Организации Объединенных Наций и международному праву.

- 28. Перед лицом непрекращающихся актов агрессии Израиля против Ливана мое правительство не видит никакого другого выхода, кроме как обратиться в Совет Безопасности с надеждой на то, что Совет выполнит свои обязательства, вытекающие из Устава, и примет необходимые меры, чтобы заставить Израиль подчиниться международному праву.
- 29. Обращаясь сегодня в Совет, правительство Ливана не стремится к тому, чтобы еще раз продемонстрировать свою веру в Организацию Объединенных Наций, свою искреннюю приверженность Уставу и провозглашенным в нем целям и принципам или свое позитивное отношение к новому правопорядку, над укреплением которого работает наша Организация. Позиция Ливана по отношению к Организации Объединенных Наций хорошо известна и не требует никаких разъяснений с моей стороны. Но я хотел бы обратить внимание Совета на тот факт, что резолюции, принятые им почти по всем нашим жалобам, лишь на время успокаивали и удовлетворяли нас; они имели лишь незначительный моральный и политический вес, который они быстро теряли. Однако Совет хорошо знаком с той проблемой, которую создал зарвавшийся агрессор — Израиль. Перед лицом непрекращающихся провокаций со стороны Израиля Совет не пошел дальше осуждений, предупреждений и заявлений о некоторых основополагающих принципах, не разработал конкретных и решительных мер, которые, если бы они были приняты своевременно, не только удержали бы агрессора от повторения своих акций, но и остановили бы процесс постоянного ухудшения обстановки на Ближнем Востоке и усилили бы роль Совета в деле поиска путей и средств решения ближневосточной проблемы.
- 30. По Уставу Совет наделен широкими полномочиями принимать меры, необходимые для того, чтобы не позволить государству, проводящему авантюристическую политику, такому как Израиль, становиться на путь, создающий угрозу для международного мира и безопасности. Как одно из малых государств — членов Организации Объединенных Наций мы должны и имеем право предупредить Совет, что его постоянное бездействие приведет к потере того доверия, которое к нему питают эти страны. Мы не смотрим на Совет с презрением и не говорим о нем с насмешкой, как это делают официальные лица, представляющие Израиль и его правительство. Мы относимся к Организации Объединенных Наций и к Совету с большим уважением. Мы рассматриваем его не как место для веде-

ния пропаганды, а как орган, на который возложена историческая миссия превратить мирную жизнь в реальную действительность для нашего и будущих поколений. Нам хотелось бы, чтобы Совет Безопасности добился огромных успехов в деле сохранения мира на благо всего человечества.

- 31. Правительство Ливана полагает, что в данном случае Совет может принять резолюцию, решительнейшим образом осуждающую гнусную акцию Израиля. Мы считаем, что он должен самым серьезным образом предупредить Израиль, чтобы он впредь воздерживался от совершения подобных актов и не нарушал суверенитет и территориальную неприкосновенность Ливана. В связи с тем, что рассматриваемая акция представляет собой беспрецедентную угрозу безопасности международной гражданской авиации, Совет обязан будет довести до сведения ИКАО резолюцию, которую он, возможно, примет по этому вопросу.
- 32. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Теперь я приглашаю представителя Ирака занять место за столом заседаний Совета и сделать заявление.
- 33. Г-н Аль-ШАЙХЛИ (Ирак) (говорит по-английски): Сначала я хотел бы поблагодарить членов Совета Безопасности за предоставленную мне возможность принять участие в обсуждении Советом еще одного акта израильской агрессии, который на этот раз был направлен непосредственно против Ирака.
- 34. В жалобе, которая сегодня находится на рассмотрении Совета, речь идет о спланированном правительством захвате гражданского самолета в воздушном пространстве суверенного государства. 10 августа два истребителя израильских военно-воздушных сил перехватили самолет «Каравелла», принадлежащий компании «Мидл Ист эйрлайнз» и арендованный компанией «Ираки эйруэйз», который только что взлетел с территории Бейрутского международного аэропорта. Затем воздушный лайнер, направлявшийся в Багдад, вынудили совершить посадку на военном аэродроме в одном из районов оккупированной Палестины, где под угрозой оружия пассажиры и экипаж покинули самолет и подверглись многочасовому задержанию и допросу.
- 35. Официальные сионистские представители пытаются оправдать этот акт пиратства, заявляя о том, что они искали некоторых палестинских лидеров, которые должны были быть среди пассажиров. 25 лет спустя после своей первой агрессии против палестинского народа сионисты не удовлетворены тем, что большинство палестинцев изгнано с земли своих предков, а те, кто остался и живет в оккупации, подвергаются угнетению и рассматриваются в качестве людей третьего сорта. Теперь сионистские агрессоры ищут различные предлоги для того, чтобы похищать и убивать национальных лидеров и представителей интеллигенции этого мужественного

народа — народа, к полному уничтожению которого безуспешно стремился Израиль, народа, чьи законные права с каждым днем приобретают все большее признание и поддержку не только в Организации Объединенных Наций, но и во всем мире. Этот факт тревожит сионистских захватчиков; это не дает им возможности насладиться плодами своей агрессии и толкает их на еще более безумные акты насилия.

- 36. Захват гражданского самолета в воздушном пространстве Ливана — это не только последний акт агрессии, дополняющий длинную цепь преступлений сионистов против принципов и целей Устава, против всех норм и обычаев международного права; это единственный ошеломляющий случай, когда государство — член Организации Объединенных Наций возводит пиратство в ранг национальной политики. Этот акт международного воздушного пиратства подтверждает, что военные акции Израиля представляют серьезную и постоянную опасность для международной гражданской авиации. Мир еще не забыл об израильском нападении на Бейрутский международный аэропорт в декабре 1968 года и о гибели 106 пассажиров ливийского самолета. который в феврале этого года был хладнокровно сбит израильтянами над территорией оккупированного Синая. Все эти преступные акты свидетельствуют о том, что израильские милитаристы, презирающие международное право и не считающиеся с Организацией Объединенных Наций, создают постоянную угрозу международному миру и безопасности.
- 37. Все эти годы Совет Безопасности неоднократно предупреждал Израиль, что с его актами агрессии и серьезными нарушениями Устава мириться не будут. Совет заявил агрессору, что с целью не допустить повторения подобных актов он будет вынужден обратиться к другим более эффективным мерам, предусмотренным Уставом. К сожалению, до сих пор Совет не смог воплотить свои слова в действия, и непрекращающиеся нарушения Устава и агрессия со стороны сионистов остаются безнаказанными.
- 38. Нет никакого сомнения в том, что агрессия сионистов в значительной степени поощряется той постоянной поддержкой, — военной, политической, дипломатической и финансовой, -- которую они получают от Вашингтона. Эта поддержка, которая равносильна поощрению агрессии, представляет собой краеугольный камень политики Соединенных Штатов на Ближнем Востоке. Полная уверенность сионистов в том, что они будут продолжать получать американскую помощь независимо от обстоятельств, получила новое подтверждение, когда сразу же после трагической гибели пассажиров ливийского самолета Соединенные Штаты пообещали поставить агрессору новые партии «фантомов». Теперь ясно, что к новой агрессии сионистов подтолкнуло вето Соединенных Штатов, которое в прошлом году не позволило Совету принять проект резолюции, призывавший всего лишь к прекращению огня, а

также вето, которое несколько недель тому назад не дало Совету возможности осудить агрессивные действия Израиля в этом районе.

- 39. Упорство, с которым сионисты бросают вызов всемирной Организации, должно побудить Совет к тому, чтобы не ограничиваться лишь новыми словесными предупреждениями и осуждениями, а предпринять конкретные шаги по применению дисциплинарных мер против этого международного преступника, чье незаконное и неправомерное пребывание в Организации слишком затянулось.
- 40. Может быть, перед лицом вето Соединенных Штатов Совет теперь не в состоянии выполнить своей главной задачи обеспечить мир и безопасность в нашем регионе. Однако, независимо от права моей страны на принятие необходимых мер по самообороне в соответствии с положениями Устава Организации Объединенных Наций, долг Совета по-прежнему заключается в том, чтобы утвердить свой моральный авторитет.
- 41. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Следующим в списке выступающих значится представитель Египта. Я приглашаю его занять место за столом заседаний Совета и сделать заявление.
- 42. Г-н АБДЕЛЬ МЕГИД (Египет) (говорит пофранцузски): Взяв сегодня слово, когда в результате израильской агрессии против Ливана, наносящей ущерб безопасности этой страны и нарушающей нормальную деятельность международной гражданской авиации, сложилось очень серьезное положение, моя делегация хочет разделить возмущение мирового общественного мнения по поводу гнусного акта пиратства, совершенного государством Израиль.
- 43. Мы отнюдь не собираемся развязывать здесь бранную полемику и дискуссию; мы попросили разрешения принять участие в этих прениях, будучи убежденными в том, что мы должны поддержать жалобу братской страны Ливана и показать истинное лицо Израиля: Израиля пирата, Израиля террориста.
- 44. Открытая агрессия, которую Израиль совершил против Ливана, когда его истребители нарушили воздушное пространство Ливана и заставили гражданский самолет, принадлежащий компании «Мидл Ист эйрлайнз», изменить курс и приземлиться на израильском военном аэродроме, является актом международного пиратства и новым свидетельством злых намерений Израиля в отношении мира на Ближнем Востоке. Это — неопровержимое доказательство нарушения им Устава Организации Объединенных Наций; это — новый вызов, брошенный им нашей международной Организации. Кроме того, этот акт представляет собой преднамеренное нарушение Чикагской конвенции о международной тражданской авиации 1 и серьезное посягатель-

ство одной из стран-участниц на развитие гражданской авиации во всем мире.

45. Эти следующие одно за другим нарушения Устава Организации Объединенных Наций и международных конвенций несут в себе угрозу общей безопасности; именно в этом духе выдержаны ясные формулировки преамбулы Чикагской конвенции, и для того, чтобы препятствовать любому нарушению, в пункте с статьи 3 этой Конвенции говорится:

«Никакое государственное воздушное судно Договаривающегося государства не может совершить полет над территорией другого государства или совершать там посадку, кроме как по специальному разрешению или с иной санкции этого государства, а также в соответствии с условиями такого разрешения или санкции».

46. Этот акт пиратства, совершенный Израилем против ливанского гражданского самолета, нельзя отделять от общей обстановки на Ближнем Востоке, поскольку, как это хорошо сказал наш выдающийся брат, посол Одеро-Джови из Кении, во время дискуссии в Совете Безопасности по поводу жалобы Ливана в апреле 1973 года,

«жалоба Ливана не может рассматриваться в отрыве от общего контекста ближневосточной проблемы, так как это было бы равносильно попытке рассмотреть лишь видимые симптомы злокачественной раковой опухоли без учета заболевания» [1709-е заседание, пункт 10].

- 47. Поэтому этот высокий орган должен ликвидировать причины напряженности на Ближнем Востоке, чтобы в соответствии с Уставом и резолюциями Организации Объединенных Наций в этом районе мог утвердиться справедливый и прочный мир.
- 48. Суть ближневосточной проблемы состоит в том, что палестинский народ лишен своих законных прав; он лишен права на самоопределение и независимость лишь за то, что его родина Палестина. Кроме того, растущая напряженность в этом районе объясняется оккупацией арабских территорий, захваченных в июне 1967 года. Такое положение вещей будет сохраняться до тех пор, пока Израиль будет продолжать применять силу для осуществления своих экспансионистских планов, пока Израиль будет продолжать оккупировать арабские территории и отрицать существование палестинского народа.
- 49. Но Израиль со времени своей военной агрессии 1967 года высокомерно забывает о том, что писал известный французский писатель Марк Гиллель в своей книге «Израиль под угрозой мира» (Israël en danger de раіх»), опубликованной в Париже в 1968 году. Я цитирую:

«Созданный для того, чтобы обеспечить мир и спокойствие мужчинам и женщинам, которые в этом очень нуждались, Израиль, силой

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 15, p. 295.

обстоятельств, смог дать им только напряженность на границах, неясные перспективы, войну».

50. В самом деле, Тель-Авив не только не обеспечил мир, но и стал центром, где рождаются все коварные и садистские планы террористической деятельности, к осуществлению которой он прибегает ради удовлетворения своих территориальных притязаний, направленных против независимости, безопасности и территориальной целостности соседних государств; он стал источником геноцида, нацеленного против арабов, источником откровенного расизма. Его поле деятельности больше не ограничивается собственной территорией, и, не обращая внимания на обычаи и нормы международного права, он протягивает свои щупальцы через международные границы, нарушая путем подрывных актов суверенитет даже такой совершенно нейтральной страны, как, например, Швейцария.

51. Мы помним о всех тех нечестных средствах, с помощью которых Израиль приобрел чертежи самолета «Мираж» в Швейцарской Конфедерации. Об этом знают все. Убийство в Норвегии гражданина Марокко, подделка английских, бельгийских, немецких, а совсем недавно и датских паспортов — все это говорит о преступном характере окопавшегося в Израиле сионистского режима и его зарубежных филиалов.

52. Предавая суду в Израиле группу из десяти гражданских лиц, арабов и неарабов, которые были схвачены на территории независимых и суверенных стран, Израиль отводит себе роль международного жандарма, забывая о нравственности и международном праве. Его настоящее, как и его прошлое, отягощено бесчисленными преступными актами, о которых, я уверен, члены Совета не забыли. Разве можно забыть израильскую агрессию против поселка Бахр эль-Бакар в Египте, где трагически погибли ни в чем не повинные школьники? Разве можно забыть о запугиваниях и терроре против арабского населения, к которым израильские власти ежедневно прибегают на оккупированных территориях?

53. На этот раз Совет собрался по просьбе Ливана, который стал объектом новой агрессии со стороны Израиля. Агрессия, совершенная 19 августа 1973 года Израилем против национального суверенитета Ливана, против граждан различных стран, против безопасности международной гражданской авиации, рассматривается нами как акт государственного терроризма, поскольку инициаторами этого террористического акта являются самые высокопоставленные израильские руководители, изо всех сил пытающиеся оправдать мотивы своих действий. Нам стали известны доводы, которыми 11 августа министр обороны Израиля генерал Даян попытался оправдать эту преднамеренную агрессию. Таким образом, становится ясно, что целью террористической деятельности сионистов является откровенный геноцид, направленный против палестинского народа, а также против всех борцов из других арабских стран, которые выступают против агрессивной и экспансионистской политики Израиля.

54. В своих замечаниях, представленных Специальному комитету по вопросам международного терроризма в соответствии с резолюцией 3034 (XXVII) Генеральной Ассамблеи, ряд стран, в том числе и Швейцария, провели различие между террористическими действиями со стороны отдельных лиц и противоправными актами насилия со стороны самих государств, представляющими собой прямое нарушение международного права<sup>2</sup>. По этому определению агрессия, совершенная Израилем 10 августа 1973 года, — это акт государственного терроризма. Государственный терроризм является наиболее опасной формой насилия и представляет угрозу безопасности народов. Эта практикуемая Израилем форма терроризма является главной причиной насилия и шантажа на Ближнем Востоке, свидетелем которых является весь мир. Израиль поставил терроризм в основу своей политики; впрочем, сионистское государство было создано и по сей день существует именно вследствие возведения этой рискованной практики в ранг официальной политики.

55. 10 августа израильские истребители совершили полет над ливанской территорией и тем самым нарушили воздушное пространство Ливана. Они перехватили гражданский самолет, принадлежащий компании «Мидл Ист эйрлайнз», который был арендован компанией «Ираки эйруэйз». Как об этом сообщил представитель Ливана, израильские истребители под угрозой применения силы заставили гражданский самолет приземлиться на военном аэродроме в Израиле. Этот акт воздушного пиратства — лишь один из серии гнусных и варварских деяний со стороны государства, это пример государственного терроризма. направленного против другого государства. Этот акт является нарушением международного права и посягательством на суверенитет другого государства, он представляет собой угрозу безопасности народов.

56. Эта израильская агрессия должна рассматриваться как международное преступление, беспрецедентное по своему характеру, поскольку при этом были совершены следующие деяния: во-первых, преднамеренное нарушение воздушного пространства Ливана; во-вторых, нарушение суверенитета и территориальной целостности Ливана; в-третьих, угроза международному миру и безопасности со стороны государства — члена Организации Объединенных Наций; в-четвертых, насильственный захват израильскими истребителями по указанию самых высокопоставленных израильских руководителей, гражданского воздушного судна, принадлежащего другому государству, что представляет собой угрозу безопасности международной гражданской авиации; наконец,

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> C<sub>M</sub>. A/AC.160/1/Add.1.

в-пятых, незаконная, ничем не оправданная и весьма необычная процедура, которая состояла в проверке паспортов и выяснении личности пассажиров.

- 57. Этот акт государственного терроризма, совершенный Израилем, является грубым нарушением целей и принципов Устава Организации Объединенных Наций, резолюций, принятых нашей Организацией, и конвенций, принятых под эгидой ИКАО по вопросу обеспечения безопасности гражданской авиации и, в частности, Токийской конвенции 1963 года, Гаагской конвенции 1970 года и Монреальской конвенции 1971 года.
- 58. Международное сообщество должно сотрудничать, с тем чтобы положить конец преступному террору Израиля против палестинского народа и против соседних арабских государств, часть территории которых оккупирована его террористическими войсками. Преступления Израиля, направленные против населения оккупированных арабских территорий, представляют собой пример наиболее опасных и беспрецедентных актов варварского международного терроризма.
- 59. 10 августа мир стал свидетелем рождения новой формы терроризма, которая дополнит список уже известных форм террористической деятельности Израиля.
- 60. Совет Безопасности неоднократно осуждал Израиль за другие акты агрессии и международного терроризма. Другие международные организации также осуждали акты международного терроризма, к которым прибегает государство Израиль. Однако резолюции, осуждение и меры, принятые до сих пор, видимо, не достаточны для того, чтобы положить конец преступной деятельности Израиля, считающего себя выше закона.
- 61. Список достижений Израиля в области нарушения Устава Организации Объединенных Наций просто блестящий! Самыми последними достижениями явились агрессия против Египта, Сирии и Иордании в 1967 году и продолжающаяся оккупация территорий, захваченных в ходе этого конфликта.
- 62. 23 июня 1972 года, во время традиционного визита офицеров сирийской армии к офицерам ливанской армии, израильские войска вторглись на ливанскую территорию и, организовав засаду, захватили четырех сирийских и одного ливанского офицера. Этот акт был осужден Советом Безопасности в резолюции 316 (1972).
- 63. Список достижений Израиля в области нарушения Конвенции о международной гражданской авиации включает, среди прочего, вероломные нападения израильских войск на Бейрутский аэропорт 28 декабря 1968 года, в результате которого было уничтожено 13 гражданских самолетов. Эта открытая агрессия также была осуждена Советом Безопасности в его резолюции 262 (1968).

- 64. 21 февраля 1973 года самолеты военно-воздушных сил Израиля уничтожили в воздухе ливийский гражданский самолет, что повлекло за собой гибель 108 человек, ставших невинными жертвами; Ассамблея ИКАО осудила этот акт в резолюции А-19-1.
- 65. Этот обзор показывает всем нам, что Израиль это сионистское предприятие, являющееся рассадником агрессии и терроризма. Стремясь стать хозяином на Ближнем Востоке и добиваясь осуществления своих планов территориальной экспансии, Израиль прибегает к преступлениям, пиратству, грабежу и терроризму, а затем нагло пытается оправдать эти преступления с помощью многочисленных, но тщетных уловок.
- 66. Преднамеренное нарушение Израилем воздушного пространства Ливана, совершенное в связи с этим пиратским актом, лишь еще больше подрывает и без того шаткие мир и безопасность на Ближнем Востоке, что является следствием происходящих событий. Оно лишь углубляет пропасть между Израилем и соседними странами. Этот гнусный и подлый акт не может найти никакого оправдания у международного сообщества, к которому мы принадлежим. Разве не показателен тот факт, что Израиль предпринял эти агрессивные действия через несколько недель после того, как в Совете Безопасности состоялась длительная дискуссия, в ходе которой 14 членов пытались найти мирное решение, осуждая Израиль за продолжение оккупации арабских территорий, захваченных 5 июня 1967 года? Разве не показателен и тот факт, что это произошло вслед за тем, как американцы наложили свое вето — вето, которое свело на нет усилия 14 членов Совета, стремящихся установить справедливый и прочный мир в соответствии с Уставом и резолюциями Организации Объединенных Наций и Организации африканского единства и в соответствии с чаяниями всех, кто искренне хочет мира на Ближнем Востоке?
- 67. Вот результаты этого вето: Израиль продолжает агрессию, Израиль не считается с международной организацией, Израиль воспрял духом, его аппетиты растут, так как, предвкушая огромную добычу, он становится все более алчным. Его жажда к терроризму не будет утолена до тех пор, пока не иссякнут источники помощи, обеспечивающие ему вето и поставки самого совершенного оружия. Совершенно ясно, что именно в этом следует искать причину совершения Израилем 10 августа этого преступного акта.
- 68. На заседании Совета Безопасности 26 июля 1973 года г-н Скали, использовав право вето в интересах Израиля, сказал в конце своего выступления:

«Наша позиция при сегодняшнем голосовании представляет собой тщательно обдуманное решение, рассчитанное на то, чтобы Организация Объединенных Наций вместо бесплодных суждений о прошлом добивалась конкретных положительных результатов, учитывающих ре-

альности нашего мира» [1735-е заседание, пункт 136].

69. Из этого заявления логически вытекает необходимость задать Соединенным Штатам вопрос: каковы же в свете израильской акции эти конкретные и позитивные результаты? Пиратство, грабеж, захват невинных людей нападение на гражданские самолеты в воздухе, государственный терроризм Израиля — это ли имел в виду представитель Соединенных Штатов, когда он выступал перед Советом?

70. Безрассудство и пристрастие, с которыми Соединенные Штаты оказывают поддержку Израилю, ведут к серьезным и опасным последствиям, и у нас возникает вопрос: не собираются ли Соединенные Штаты оправдывать акции, осужденные в международном праве и Уставе, не собираются ли они узаконить нарушения национального суверенитета государств «третьего мира» и применение силы в преступных целях? По иронии судьбы Соединенные Штаты и их союзник и протеже, Израиль, которые утверждали, что страдают от воздушного пиратства, сами практикуют такое пиратство: Израиль — как главный исполнитель, а Соединенные Штаты — как сообщник и щедрый поставщик оружия, применяемого преступником.

71. Соединенные Штаты ошибаются, если думают, что, поддерживая Израиль, они защищают свои интересы на Ближнем Востоке. Государство, которое Всевышний наделил таким богатством и мощью, должно быть менее пристрастным и более объективным в конфликте, несущем арабскому народу лишь страдания и несправедливость.

72. Чего же мы добиваемся в Совете? Осуждение Израиля не является эффективным средством восстановления равновесия на Ближнем Востоке, поскольку единственное средство помешать агрессору продолжать свои преступления - это наказание, это применение против него санкций, предусмотренных Уставом, о чем собственно мы и просим членов Совета, на который возложена задача по поддержанию международного мира и безопасности. Мы просим их предпринять действия, чтобы положить конец хаосу, который Израиль создает в этом регионе; мы просим их предпринять действия, чтобы покончить с его преступлениями, пиратством и терроризмом; мы просим их предпринять действия, чтобы не допустить опасного рецидива со стороны Израиля; мы просим их предпринять действия, чтобы установить на Ближнем Востоке справедливый и прочный мир.

73. В заключение я напомню здесь о словах великого американца, Джорджа Вашингтона:

«Будьте честными и справедливыми по отношению ко всем народам и опасайтесь всякой закоснелой антипатии к одним народам, равно как всякой страстной привязанности к другим... Страстная привязанность способствует появлению иллюзии о наличии мнимых

общих интересов в том случае, когда никаких действительно общих интересов не существует»  $^3$ .

74. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Следующим в списке выступающих значится представитель Израиля, которому я и предоставляю слово.

75. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Г-н Председатель, от имени моей делегации я хотел бы пожелать вам больших успехов в работе на этом высоком посту. Разделяя чувство глубокого уважения, которое вы к себе вызываете, я хотел бы также выразить надежду, что во время вашего пребывания на этом посту Совету, может быть, удастся рассмотреть один из аспектов положения на Ближнем Востоке с должным беспристрастием и справедливостью.

76. В Бейруте и Дамаске, в Каире, Багдаде и Триполи правительства арабских стран укрывают и поддерживают банды преступников, которые открыто занимаются воздушным пиратством, захватывая и взрывая пассажирские самолеты, устраивают побоища в международных аэропортах, вызывая гибель ни в чем не повинных людей, прибегают к убийству спортсменов, дипломатов и других беззащитных лиц. Эти варварские злодеяния преследуют одну, никем не скрываемую цель: уничтожить государство, являющееся членом Организации Объединенных Наций, лишить его народ права на самоопределение и независимость. Нет такой нормы права и морали, которую бы не нарушали эти кровожадные убийцы невинных мужчин, женщин и детей. Нет такого принципа международного права или Устава Организации Объединенных Наций, который бы непопирался правительствами арабских стран, укрывающими террористические организации и предоставляющими им защиту и поддержку.

77. И эти же самые правительства возмущаются, когда Израиль отказывается мириться с непрекращающимися посягательствами на егожизнь и жизнь его граждан, когда Израиль принимает меры, чтобы защитить себя и искоренить то зло и варварство, которое несет в себе терроризм. Организаторы резни в аэропорту Лод все еще на свободе. Оставшиеся в живых убийцы израильских спортсменов в Мюнхене были переданы арабским государствам, которые встретили их как героев. Руководители «Фатх» и его органа «Черный сентябрь», руководители Народного фронта и других подобных организаций все еще находятся в своих штаб-квартирах, расположенных в арабских столицах, спокойно путешествуя с одной конференции на другую, разрабатывая планы убийств ни в чем не повинных людей. Ливан, Ирак и Египет, однако, считают, что Израиль никак не должен реагировать на это. Мы решительно отвергаем такой совет. Те, кто превратил мир в дикие джунгли, не могут жаловаться на то, что хищные звери, убивающие людей, под-

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Выдержка приводится оратором на английском языке.

вергаются преследованию или что такое преследование не всегда ведется в белых перчатках.

78. Несколько недель тому назад агенты Народного фронта, руководимого Джорджем Хабашем, захватили японский пассажирский лайнер и, видимо, пытались или угрожали взорвать его, направив в жилые кварталы какого-нибудь израильского города, чего им однако не удалось. 19 июля арабский убийца, вооруженный автоматом, попытался ворваться в переполненное помещение отделения компании «Эль-Аль» в Афинах и расстрелять собравшихся там пассажиров. 5 августа два террориста из Народного фронта, вооруженные гранатами и автоматами, напали на пассажиров, находившихся в транзитном зале Афинского аэропорта, убив трех и ранив более пятидесяти человек. На суде, который состоялся в Греции, эти убийцы пожалели только о том, что среди их жертв не было евреев, направлявшихся в Израиль.

79. Вечером 10 августа самолеты израильских военно-воздушных сил перехватили зафрахтованный Ираком ливанский самолет, совершавший рейс по маршруту Бейрут — Багдад. У нас были основания полагать, что этим рейсом летели несколько террористических лидеров, ответственных за преступления, подобные тем, о которых шла речь выше, и в частности, Джордж Хабаш. После того, как была проведена проверка личности пассажиров, самолет со всеми, кто находился на его борту, получил разрешение продолжить полет.

80. Таким образом, на одной чаше весов находятся гнусные и преднамеренные убийства, а на другой — попытка предотвратить убийство. С одной стороны, мы видим безжалостное убийство всех, кто попадается под руку, убийство ради убийства, а с другой — попытку схватить убийц, не нанося никакого вреда невинным людям. Просвещенное мировое общественное мнение обязательно обратит внимание на тот факт, что Совет Безопасности был созван для обсуждения двухчасового задержания самолета, предпринятого с целью схватить международных убийц, в то время как злодеяния в Афинах, Хартуме, Мюнхене и Лоде остались в Совете без внимания.

81. Мы обвиняем арабских террористов, действующих при попустительстве, поддержке и соучастии правительств арабских стран; они обвиняются в том, что постоянно организуют кровопролитные акции, направленные против беспомощных людей, совершенно не считаясь при этом с суверенитетом государств и основными правами человека. А теперь поставьте рядом с этим обвинение, выдвинутое арабами: преследуя подобных террористов, Израиль нарушил воздушное пространство Ливана и перехватил ливанский самолет. Конечно же, неприкосновенность человеческой жизни стоит выше неприкосновенности воздушного пространства, особенно когда государство разрешает использовать свою территорию и свое воздушное пространство для ведения террористической войны против соседней страны.

82. Только в том случае, если принятые во всем мире понятия будут полностью извращены, а принципы человечности безжалостно забыты, можно будет что-то возразить против той борьбы, которую Израиль ведет с международным терроризмом и воздушным пиратством. Эта борьба направлена против преступников, действия которых ставят под угрозу саму основу международных отношений. Если при этом страдают и другие люди, то это не более чем случайность, которая не дает оснований отрицать необходимость и справедливость самой борьбы. Никакие формальные аргументы не могут оправдать попыток помешать усилиям, которые мы предпринимаем, стремясь покончить с преднамеренными убийствами всех, кто попадается под руку. Только в том случае, если мы согласны жить в мире извращенных ценностей, можно позволить преступным арабским организациям, занимающимся международным терроризмом и воздущным пиратством, обращаться в поисках защиты к юридическим понятиям, возникшим при совершенно иных обстоятельствах. Убийцы детей в школьных автобусах, отправители бомб в почтовых посылках, варвары, стреляющие в мужчин, женщин и детей в международных аэропортах и в гражданских самолетах, не имеют права на убежище ни в городах, ни в селах, ни на земле, ни в воздухе. Сегодня человечество столкнулось с такой же ситуацией, как и в те дни, когда пираты бороздили моря и океаны, нападая на корабли, убивая и калеча людей, захватывая заложников. Сегодня, как и во времена морского пиратства, совершенно оправдана и необходима борьба с воздушными пиратами и террористами — этими врагами человечества — борьба, которую надо вести везде и всегда.

83. Действия отдельных государств по борьбе с терроризмом стали еще более необходимыми и насущными в результате того, что арабские государства саботируют все международные акции. Предпринятая на прошлогодней сессии Генеральной Ассамблеи попытка принять конкретные меры против терроризма была торпедирована делегациями арабских стран и их сторонниками. То же самое произошло и в Специальном комитете по вопросам международного терроризма, на четырехнедельной сессии которого рассмотрению мер по борьбе с действиями террористов было посвящено всего два дня: прения в Комитете, завершившиеся полным провалом, продемонстрировали его абсолютную беспомощность. Одним из ярких примеров, подтверждающих полное отсутствие эффективного международного механизма по борьбе с терроризмом, является тот факт, что 70 из 110 арабских террористов, арестованных в различных странах, включая и государства — члены Совета Безопасности, были освобождены без всякого суда или наказания и смогли вернуться в свои преступные организации в арабских государствах. В результате такого поворота событий террористические группы, безусловно, еще больше укрепились в своем намерении продолжать свои гнусные преступления. 84. Израиль, продолжая отражать вооруженные нападения арабов, непрекращающиеся вот уже 25 лет, не может отказаться от своего права на самооборону и от своей обязанности защищать собственных граждан лишь потому, что правительства арабских стран заблокировали международные усилия по борьбе с терроризмом. В то время, когда арабские государства активно продолжают вести политику войны и позволяют использовать свою территорию для подготовки и организации нападений на Израиль, мы не можем отказаться от оборонительных военных действий против террористов, которые при обычных международных условиях считаются неприемлемыми. Правительство Израиля всегда соблюдало и будет соблюдать прекращение огня на взаимной основе. Разрешая использовать свою территорию для организации вооруженных нападений на Израиль, укрывая штаб-квартиры и учебные центры террористических организаций, позволяя руководителям банд убийц жить и свободно передвигаться у себя в городах, правительства арабских стран открыто нарушают прекращение огня. Позволяя убийцам, таким как Ясир Арафат и Джордж Хабаш, действовать из Бейрута, свободно летать за границу и возвращаться обратно в Бейрут, ливанские власти не обращают никакого внимания на права Израиля, предусмотренные прекращением огня, и поэтому не могут жаловаться на то, что Израиль не уважает их прав.

85. А что касается Ирака, который присоединился к жалобе Ливана, то он даже не признал прекращения огня 1967 года. Более того, после событий 1948 года, когда арабы, и в том числе Ирак, напали на Израиль, он отказался заключить соглашение о перемирии и с тех пор продолжает отрицать право Израиля на независимость, постоянно отвергая всякую мысль о мире с Израилем. Сегодня представитель Ирака вновь заявил, что независимый Израиль, государство член Организации Объединенных Наций, — это «оккупированная Палестина». В то же время Ирак является основным поборником террористической войны против Израиля, оказывая особое внимание и поддержку Джорджу Хабашу и его Народному фронту. Вот как была выражена позиция Ирака в отношении террористической деятельности в контролируемой правительством газете «Аль-Нур»:

«Захват израильских самолетов и их уничтожение, похищение израильтян и лиц, находящихся на службе у израильтян, организация взрывов в израильских учреждениях и проведение операций, парализующих работу израильских средств информации,— все это укрепляет движение сопротивления и по своему воздействию не менее эффективно, чем военные операции».

86. Таким образом, в своих отношениях с Израилем Ирак полностью отказался от международного права и Устава Организации Объединенных Наций. Попытки Ирака основывать свои аргу-

менты на принципах права и положениях Устава — это простой фарс. Ничто не может лучше охарактеризовать положение, в котором находится Израиль, чем решение Ирака присоединиться к жалобе Ливана, с тем чтобы еще раз заявить в Совете Безопасности, что Израиль не имеет права на существование. Да будет мне позволено предложить, чтобы члены Совета задумались над этим аспектом проблемы, прежде чем высказываться по поводу той борьбы, которую ведет Израиль, чтобы отстоять свое право на жизнь

87. Египет тоже присоединился к общему хору. То, что Египет бросается на защиту арабского терроризма и арабских террористических организаций, никогда не вызывает удивления. Без Египта не было бы террористической войны на Ближнем Востоке. Без Египта не было бы резни в Лоде, Мюнхене и Афинах. После того, как в 1948 году Израиль отразил нападение арабских государств, возглавлявшихся Египтом, именно египетское правительство организовало первые банды убийц и послало их на задание: убивать израильских школьников в учебных классах, израильских женщин, спящих ночью у себя дома, израильских мужчин, работающих в поле. Если в последние годы Бейрут стал оперативным штабом арабского международного терроризма, то Каир, без сомнения, -- его политической столицей. Это нашло свое выражение в речи президента Садата, с которой он выступил 6 апреля 1972 года на состоявшейся в Каире конференции всех террористических групп:

«Мы снова собрались вместе на одной из ваших ассамблей, обычно проводимых в Каире, который служит вам домом и местом для встреч. Я не думаю, что это случайность; нет, я даже полагаю, что это не результат обдуманного выбора, а нечто естественное и закономерное. И у вас, и у нас впереди только одно — борьба».

88. Помощь, оказываемая террористическим группам, была следующим образом оценена президентом Садатом в интервью, опубликованном 8 января 1973 года в ливанской газете «Аль-Байрак». На вопрос «Каковы пределы вашей помощи федаинам?» президент Египта ответил:: «Наша помощь безгранична».

89. Мы еще не забыли, как 1 июня 1972 года премьер-министр Египта публично с похвалой отозвался о резне в Лоде. Мы еще не забыли, как египетское правительство отказало в просьбе правительства Федеративной Республики Германии попытаться не допустить убийства израильских спортсменов на Олимпийских играх в Мюнхене.

90. Все мы знаем, что если бы египетское правительство того захотело, террористические организации прекратили бы свое существование. До тех пор пока они будут продолжать свои преступные операции, Египет будет нести ответственность за их кровавые злодеяния.

- 91. Теперь уже мало кто верит избитым утверждениям Ливана или Египта, безуспешно пытающимся оправдать свою поддержку арабского терроризма против Израиля. Теперь уже все знают и помнят о том, что целью хабашей и арафатов является не отход Израиля с линий прекращения огня, а уничтожение Израиля как суверенного государства и истребление его народа. Все знают о том, что арабский терроризм, направленный против права еврейского народа на самоопределение, зародился 50 лет назад, а не в 1967 году. Тех, кто знаком с истинным положением дел на территориях, контролируемых Израилем, с настроениями их жителей, не нужно убеждать в том, что платные убийцы, избравшие в качестве базы для своих операций Ливан или другие арабские государства, не являются представителями арабского населения этих территорий или палестинских арабов и в арабских государствах. Воистину, утверждение о том, что терроризм является следствием проблемы палестинских беженцев, не выдерживает никакой серьезной критики. Хорошо известно, что в течение 20 лет на территории и с территории Ливана не велось никаких террористических операций, хотя там находилось большое число беженцев, и что эти операции начались только тогда, когда Иордания пресекла деятельность террористических организаций, вследствие чего их центры и базы было решено перевести в Ливан. Попытки обелить террористические группы и их недоброй славы лидеров не к лицу представителю правительства, которое совсем недавно назвало их «оккупационной армией» и даже было вынуждено отражать их нападения в разных районах страны, в том числе и там, где расположены лагеря для беженцев Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи беженцам и организации работ. Неспособность ливанских властей обуздать эту террористическую оккупационную армию не меняет ее характера и не отменяет того факта, что она представляет собой угрозу, с которой Израиль имеет полное право бороться.
- 92. Это полностью подтверждается действиями Народного фронта и его руководителя Джорджа Хабаша, который, как полагали, должен был находиться на ливанском самолете, посаженном в Израиле. По сути дела и сам Хабаш подтвердил, что он собирался лететь именно этим самолетом и что он передумал только в последний момент.
- 93. Вот лишь некоторые нападения, которые совершил он или его организация:
- а) 23 июня 1968 года. Захвачен и посажен в городе Алжир самолет компании «Эль-Аль», направлявшийся из Рима в Израиль. Правительство Алжира немедленно освободило бандитов, а пассажиров израильтян задержало как заложников. Под давлением мировой общественности 10 израильских женщин и детей были освобождены 27 июня, однако 12 мужчин задерживались в течение пяти недель вплоть до 31 августа.

- b) 26 декабря 1968 года. В Афинском аэропорту атакован самолет компании «Эль-Аль». Убит один израильской пассажир и ранена стюардесса. Двое из арабских террористов задержаны греческими властями.
- с) 18 февраля 1969 года. Группа террористов из Народного фронта открывает огонь по самолету компании «Эль-Аль», готовому вылететь из Цюриха. Нападавших арестовали и приговорили к различным срокам тюремного заключения.
- d) 29 августа 1969 года. Тремя членами Народного фронта захвачен и посажен в Дамаске самолет компании «ТВА», направлявшийся из Рима в Тель-Авив. После высадки пассажиров было приведено в действие взрывное устройство, что вызвало серьезные повреждения самолета. По указанию сирийских властей двое израчльских пассажиров этого самолета 98 дней находились в заключении.
- е) 17 декабря 1969 года. В Лондонском аэропорту во время попытки взорвать самолет компании «Эль-Аль» арестованы два английских гражданина, нанятых агентами Народного фронта. Осужденные лондонским судом, они были приговорены к десяти годам тюремного заключения. Египетский военный атташе, замешанный в этом деле, покинул Лондон.
- f) 21 декабря 1969 года. В Афинах арестованы и обвинены в намерении захватить самолет компании «ТВА» два ливанских гражданина, являвшиеся агентами Народного фронта.
- g) 21 февраля 1970 года. Членами Народного фронта помещена бомба на борт самолета компании «Суисэр»», направлявшегося из Цюриха в Тель-Авив. В результате взрыва в воздухе погибли 47 пассажиров и экипаж.
- h) 6 сентября 1970 года. Террористами из группы Джорджа Хабаша захвачено три самолета, принадлежавших соответственно компаниям «Пан Америкэн», «ТВА» и «Суисэр». Самолет компании «Пан Америкэн» после остановки в Бейруте был угнан в Каир. Террористы установили на борту самолета взрывное устройство. После прибытия в Каир пассажирам разрешили выйти, а самолет взорвали. Самолеты компаний «ТВА» и «Суисэр» угнали в Зерку, Иордания. Имея в своих руках несколько сотен пассажиров в качестве заложников, похитители потребовали освободить всех арабских террористов, арестованных в Соединенном Королевстве, Швейцарии и Германии. В тот же день террористы Народного фронта попытались захватить самолет компании «Эль-Аль», совершавший рейс из Амстердама в Нью-Йорк, но были обезоружены членами экипажа. Один террорист был убит во время схватки, а остальные сданы английским властям после вынужденной посадки в Лондоне.
- i) 9 сентября 1970 года. Группой Народного фронта захвачен и посажен в Иордании самолет компании «БОАК», совершавший рейс из Бах-

рейна в Лондон. Пассажиры влились в группу заложников, уже находившихся в Зерке. В обмен на этих пассажиров все арабские террористы, задержанные в Соединенном Королевстве, Швейцарии и Германии, были выпущены на свободу. Самолеты компаний «БОАК», «ТВА», «Суисэр» террористы взорвали.

- ј) 22 февраля 1972 года. Арабские террористы захватили в Адене (Народная Демократическая Республика Иемен) самолет компании «Люфтанза» и принудили его приземлиться. Затем в Ливане были проведены переговоры о выплате Народному фронту выкупа и за освобождение самолета этой террористической организации было выплачено 5 млн. долларов. В то время широко сообщалось о том, что сумма в 1 млн. долларов осталась у правительства Демократической Республики Иемен.
- к) 30 мая 1972 года. В аэропорт Лод на самолете компании «Эр Франс» прибыли из Рима три японских наемника, обученных в Ливане инструкторами Народного фронта. Воспользовавшись автоматами и гранатами, спрятанными в багаже, они убили 24 и ранили 78 пассажиров, находившихся в зале ожидания. Два террориста были убиты, а третий схвачен, осужден и приговорен к тюремному заключению в Израиле.
- 1) Декабрь 1972 года. Террористическая группа Народного фронта покинула Ливан, получив указание прибыть морем в Хайфу для совершения там террористических операций. В случае провала террористы должны были покончить жизнь самоубийством. Группу обнаружили в Греции и террористов вернули в Бейрут.
- 94. Как уже указывалось, недавний захват японского самолета и вооруженное нападение на пассажиров в Афинском аэропорту также были совершены организацией Хабаша. Нет необходимости говорить о том, что в это время активно действовали и другие группы, особенно часто прибегая к нападениям на гражданскую авиацию.
- 95. Взгляды Джорджа Хабаша могут быть кратко изложены с помощью следующих выдержек из его заявлений, сделанных органу Народного фронта газете «Аль-Хадаф», Багдадскому радио, журналу «Лайф» и немецкому еженедельнику «Штерн»:

«Наша цель — положить конец существованию Израиля».

«Мы имеем право наносить удары по врагу повсюду».

«Убийство одного еврея далеко от поля боя производит больший эффект, чем убийство сотни евреев в бою; оно привлекает больше внимания».

«Конечно, мы не хотим мира. Мир означал бы крах наших надежд... Мы и в будущем будем продолжать саботировать все мирные усилия... Если это единственный способ уничто-

жить Израиль, сионизм и арабскую реакцию, то мы за третью мировую войну».

- 96. Не возникает вопроса о том, почему 10 августа Израиль попытался задержать такого отъявленного преступника, как Хабаш, по вине которого совершено столько ужасных злодеяний. Вопрос в другом: почему Хабаш все еще на свободе? Почему правительство Ливана — в нарушение международного права и Устава Организации Объединенных Наций — разрешает ему и ему подобным продолжать организовывать и совершать убийства невинных мужчин, женщин и детей? Почему Бейрут все еще остается центром, где планируются и подготавливаются такие террористические операции, как резня в Лоде и Афинах? Почему все еще остается в силе Каирское соглашение 1969 года между правительством Ливана и террористическими организациями, согласно которому банды убийц получили свободу действий в стране, а правительство Ливана превратилось в их партнера? Почему правительства арабских стран продолжают поддерживать и финансировать Народный фронт и другие террористические организации, такие как «Черный сентябрь — Фатх»? Почему правительства ряда неарабских стран общаются с хабашами и арафатами? Вот те некоторые вопросы, которые встают перед Советом Безопасности и другими органами Организации Объединенных Наций, если они хотят эффективно бороться с международным терроризмом.
- 97. Совершенно ясно, однако, что, созывая Совет, арабы преследовали прямо противоположную цель. Совершенно ясно, что заблокировав действия Организации Объединенных Наций по борьбе с терроризмом, арабские государства — на этот раз под руководством Ливана — стремятся воспользоваться своим численным превосходством, чтобы добиться принятия мер против жертв арабского терроризма. Нет ничего более нелепого и опасного, чем сосредоточивать внимание на действиях Израиля по самообороне против непрекращающихся нападений террористов, оставляя безнаказанными организаторов варварских убийств в Афинах, Лоде и Мюнхене и тех, кто их финансировал, правительства арабских стран. В ходе прений в Совете Безопасности это случалось не раз.
- 98. В свое время Израиль предупреждал, что уступки арабам в Совете Безопасности послужат стимулом политике убийств, проводимой террористическими организациями. Так и произошло. Нападения террористов участились и стали еще более зверскими.
- 99. Неспособность органов Организации Объединенных Наций принять решительные меры, чтобы остановить волну терроризма во всем мире, и без того является фактом довольно серьезным. Совет Безопасности не должен усугублять положение таким своим решением, которое бы еще больше вдохновляло и поощряло организаторов этой террористической кампании.

100. Израиль страстно надеется, что международное сообщество преодолеет препятствия, стоящие на его пути, и обуздает международный терроризм. Со своей стороны Израиль готов присоединиться ко всем международным усилиям, направленным на то, чтобы искоренить терроризм и, в частности, обеспечить безопасность международного воздушного сообщения. А готовы ли арабские государства провозгласить свою приверженность этой цели? Готовы ли они принять на себя обязательство вести борьбу с захватом воздушных лайнеров арабскими террористами, с уничтожением самолетов на земле и в воздухе, с жестокими нападениями на невинных пассажиров в залах ожидания аэропортов? Дадут ли Ливан, Ирак и Египет такое обязательство здесь, сейчас? Это от них и других арабских стран зависит, будет ли обеспечена безопасность международного туризма и международных перевозок. Если они решат твердо следовать своим международным обязательствам, если они положат конец террористическим операциям, то, естественно, отпадет и необходимость в таких оборонительных действиях, которые были осуществлены против террористов 10 августа.

101. А что делать пока этого нет? До сих пор международное сообщество было не в состоянии принять меры против развязанной арабами кампании убийств и злодеяний. Неужели Израиль должен спокойно смотреть на то, как террористы снова и снова совершают свои нападения, проливая кровь невинных людей? Неужели международные нормы поведения будут извращены таким образом, что убийц будут защищать, а их жертв клеймить позором? Неужели священное право на самооборону, записанное в Уставе, будет фальсифицироваться с помощью нелепых концепций тех, кто утверждает, что убийство израильтян хабашами и арафатами допустимо и правомерно, а ответные действия Израиля нет?

102. Даже в повседневной жизни гражданин, ставший объектом нападения и не получивший помощи властей, к которой он взывал, может в осуществление своего права на самооборону действовать самостоятельно и прибегнуть к тому, что получило название «гражданского ареста» — пусть даже для этого потребуется переступить границу соседского двора, где спрятался преступник. Израиль преследует только одну цель: положить конец кровавой оргии арабских террористических групп.

103. Израиль продолжает надеяться, что Организация Объединенных Наций поднимается на высоту своей ответственности и будет стремиться к той же цели. Однако самосохранение, самооборона и защита своего народа являются такими обязанностями правительства, которые оно должно быть готово выполнить даже в том случае, если ему приходится действовать одному. Правительство Израиля выполнит эти обязанности.

104. Больше всего Израиль стремится к миру с соседними арабскими странами. Террористические же организации открыто борются против

мира самым отвратительным образом: без всякого разбора убивая невинных и беззащитных. Те, кто действительно хочет мира на Ближнем Востоке, будут вместе с Израилем работать над тем, чтобы положить конец этой ужасной кровопролитной кампании.

105. Г-н САФРОНЧУК (Союз Советских Социалистических Республик): Г-н Председатель, прежде чем перейти к изложению заявления советской делегации по существу обсуждаемого нами сегодня вопроса, я хотел бы поздравить вас, г-н Скали, с занятием высокого и ответственного поста Председателя Совета Безопасности.

106. Совет Безопасности вынужден вновь рассматривать вопрос о новом беспрецедентном по наглости и цинизму акте агрессии Израиля против миролюбивого суверенного государства Ливан. Из распространенных документов Совета Безопасности, а также из заявлений уважаемых представителей Ливана и Ирака — послов Горра и Аль-Шайхли нам стало известно о новом преступном акте воздушного пиратства, совершенном 10 августа израильской военщиной, акте, в результате которого израильские военные самолеты бесцеременно вторглись в воздушное пространство Ливана, угнали мирный гражданский самолет в Израиль и посадили его на одной из своих военных баз. Эта преступная акция израильской военщины является очередным звеном в цепи акций, совершенных Израилем в последние годы, акций, направленных на то, чтобы с помощью террора, воздушного бандитизма и пиратства, возведенных фактически в ранг государственной политики, добиться осуществления своих захватнических планов присвоения чужих земель и израилизации захваченных арабских территорий.

107. Совету Безопасности в последние годы неоднократно приходилось разбирать агрессивные акции правящей клики Израиля против соседних арабских государств. Обсуждая сегодня этот новый акт международного разбоя и грубого нарушения норм международного права, нельзя не напомнить о том длинном перечне агрессивных действий Израиля против Ливана, которые ранее обсуждались Советом и по которым принимались соответствующие решения Совета.

108. За последние четыре года Совет одиннадцатый раз сегодня рассматривает вопросы, связанные с преступными действиями Израиля против Ливана. Приходится лишь сожалеть, что Совет до сих пор оказался не в состоянии эффективно пресечь агрессивные акции Израиля, предпринять эффективные меры против них с тем, чтобы не только положить конец разбойничьим нападениям Израиля на соседние арабские государства, но и вообще ликвидировать последствия израильской агрессии. Не так давно, 21 апреля 1973 года Совет принял резолюцию 332 (1973), которая

«осуждает повторяющиеся военные нападения, осуществляемые Израилем на Ливан, и

нарушение Израилем территориальной целостности и суверенитета Ливана в нарушение Устава Организации Объединенных Наций, соглашения о перемирии между Израилем и Ливаном и резолюций Совета по вопросу о прекращении огня».

Между прочим, пункт 3 этой резолюции призывал Израиль «немелленно прекратить любые военные нападения на Ливан». Однако Израиль с присущим ему пренебрежением к решениям Организации Объединенных Наций игнорировал этот призыв Совета, как, впрочем, и многие другие призывы до этого. Он грубо игнорировал мировое общественное мнение и попрал нормы международного права. Не прошло и четырех месяцев с момента принятия упомянутой мною резолюции Совета, как Совет сегодня вновь собрался здесь, чтобы рассматривать новое израильское преступление.

109. Пожалуй, эта акция Израиля по своему вопиющему беззаконию намного превосходит то, чему мы раньше были свидетелями. Израильская военщина отдала своим военно-воздушным силам приказ вторгнуться в воздушное пространство суверенного государства — Ливана, подойти практически к самой его столице, перехватить мирный воздушный лайнер, принадлежащий гражданской авиации «Мидл Ист эйруэйз», и заставить этот самолет под дулами пушек израильских истребителей не только прекратить намеченный полет, но и совершить посадку на израильском военном аэродроме, где был учинен обыск самолета и его пассажиров. В случае этого полета дело обошлось без человеческих жертв. Видимо, протесты мировой общественности против уничтожения Израилем ливийского самолета в феврале месяце этого года удержали израильских пиратов от того, чтобы пустить в ход оружие и на сей раз.

110. Как отмечала советская делегация, упомянутые действия Израиля — это беспрецедентный по наглости акт агрессии против суверенного государства. Израиль в данном случае нарушил государственную границу Ливана, что само по себе является грубейшим нарушением норм международного права и Устава Организации Объединенных Наций, что является актом воздушного бандитизма и пиратства. Израильские ВВС фактически напали на мирный гражданский самолет, совершавший обычный рейс и имевший на борту мирных пассажиров — 83 человека.

111. Напав на этот самолет, израильские ВВС поставили под угрозу функционирование одной из гражданских авиалиний и поставили в опасность жизнь пассажиров. Это является грубейшим нарушением действующих международных конвенций, направленных на борьбу с незаконным захватом воздушных судов, а также на борьбу с незаконными актами против безопасности гражданской авиации. Я имею в виду Гаагскую конвенцию 1970 года и Монреальскую конвенцию 1971 года «Акты незаконного захвата

или осуществления контроля над воздушными судами, находящимися в полете, -- говорится, например, в Гаагской конвенции 1970 года, - угрожают безопасности лиц и имущества, серьезно нарушают воздушное сообщение и подрывают веру народов мира в безопасность гражданской авиации» 4. Конвенция решительно осуждает и объявляет преступлением любые попытки захвата воздушного судна или осуществления контроля над ним путем применения насилия. Монреальская конвенция 1971 года аналогичным образом подчеркивает, что незаконные акты, направленные против безопасности гражданской авиации, являются преступными актами 5.

112. Следует подчеркнуть, что в то время, как страны, уважающие международное право, договариваются о взаимном сотрудничестве в деле предотвращения угона гражданских воздушных судов, и здесь я хотел бы сослаться и обратить ваше внимание на то, что на днях в Москве подписано двустороннее советско-иранское соглашение по этому вопросу, Израиль пиратствует на воздушных трассах, нанося удар в спину международным воздушным сообщениям действиями своих военных истребителей.

113. Последний инцидент с ливанским пассажирским самолетом нельзя рассматривать как случайное, изолированное явление. Политическая история Израиля вся состоит из использования приемов массового и индивидуального террора от бомбардировок школ и заводов до варварских налетов на мирные селения соседних арабских стран и уничтожения гражданских самолетов с пассажирами на борту в воздухе. Наглость и беспрецедентность воздушного пиратства, имевшего место 10 августа, вызвала, как уже нам сообщил здесь уважаемый посол Горра, бурю возмущения во всем мире и даже отрицательную реакцию в самом Израиле со стороны некоторых кругов. Однако высокопоставленные представители израильской правящей верхушки не хотят считаться ни с международным общественным мнением, ни с мнением граждан своей собственной страны. Они дают понять, что они и впредь будут продолжать совершать агрессивные акции против соседних арабских государств и заниматься воздушным бандитизмом. Именно в этом плане сделал заявление позавчера, 11 августа, израильский министр обороны Даян. Все это дает основания полагать, что Израиль не намерен менять своего курса, направленного на прямое игнорирование и нарушение решений Совета Безопасности и резолюций Генеральной Ассамб-

114. Что касается Советского Союз, то мы неоднократно заявляли и продолжаем заявлять здесь, в Совете Безопасности, что СССР решительно против «закона джунглей» в международных отношениях, поэтому мы со всей решительностью осуждаем террористические методы Израиля в

 $<sup>^{4}</sup>$  См. документ A/C.6/418, приложение III.  $^{5}$   $\it{Tam}$   $\it{mee}$ , приложение IV.

международной политике и его государственный терроризм.

115. Советский Союз твердо выступает против любых актов агрессии, за полную и безотлагательную ликвидацию любой агрессии и ее последствий, включая, разумеется, и вывод войск с территории жертвы агрессии. В более широком плане в отношении Ближнего Востока это означает настоятельную необходимость справедливого политического урегулирования в целях ликвидации конфликта в этом районе в соответствии с известной резолюцией 242 (1967) Совета Безопасности и решениями Генеральной Ассамблеи. Освобождение арабских территорий, оккупированных Израилем в 1967 году, обеспечение законных прав и интересов всех стран и народов этого района, в том числе и арабского народа Палестины, является основным условием установления прочного и справедливого мира в этом районе. Советская делегация неоднократно заявляла и продолжает заявлять, что корень зла и продолжающегося опасного для дела мира положения на Ближнем Востоке состоит в том, что до сих пор не только не ликвидированы последствия агрессии Израиля против арабских стран, но и беспрерывно при поддержке империалистических и сионистских сил продолжают иметь место все новые акты агрессии вооруженных сил Израиля, включая и рассматриваемый нами сегодня случай воздушного пиратства.

116. Акции, подобные тем, которые совершает Израиль в течение последних нескольких лет, причем, как мы видим, явно безнаказанно, не могут быть далее терпимы. Если столь авторитетный орган, как Совет, позволит и далее Израилю творить произвол, совершать акты агрессии, разбойничать в воздухе, ставить под угрозу жизнь ни в чем не повинных пассажиров воздушных лайнеров, продолжать третировать Организацию Объединенных Наций, то доверие мировой общественности к Организации Объединенных Наций может быть сильно подорвано. Поэтому, по мнению советской делегации. Совет должен действовать быстро и решительно. Полностью поддерживая протесты правительств Ливана и Ирака по поводу нового агрессивного акта Израиля, мы решительно осуждаем линию Израиля на продолжение агрессивных террористических актов против Ливана и других арабских государств.

117. По мнению советской делегации, при рассмотрении того, что должен конкретно Совет предпринять в данном конкретном случае, следует, видимо, учитывать, что в прошлом Совет Безопасности уже неоднократно осуждал Израиль за подобные действия. В прошлом Совет уже предупреждал Израиль, что в случае продолжения им вооруженных нападений на соседние арабские государства будет рассмотрен вопрос о принятии соответствующих эффективных мер в соответствии с Уставом Организации Объединенных Наций. Не пора ли от предупреждений перейти к конкретным действиям? Этого, собствен-

но говоря, требует не только тот случай, который мы сегодня рассматриваем, но и все в совокупности действия Израиля на Ближнем Востоке. Эти действия, как мы знаем, по достоинству были оценены членами Совета при рассмотрении положения на Ближнем Востоке на заседаниях Совета не так давно, в июне — июле.

118. Время не ждет. Совет должен принять действенные меры по пресечению актов агрессии и разбоя со стороны израильских милитаристов. Советская делегация готова поддержать Совет в деле разработки и принятия эффективных мер, в том числе санкций, против Израиля, государства, которое систематически и преднамеренно нарушает решения Организации Объединенных Наций, основные цели и принципы Организации.

119. В связи с выступлением израильского представителя советская делегация хотела бы заявить, что его попытки оправдать здесь разбойничьи акции против Ливана клеветническими нападками на лидеров палестинского движения сопротивления, а также ссылками на якобы имеющие место случаи террористических актов палестинских организаций являются лицемерными и несостоятельными. Израиль здесь, в Совете Безопасности, как, впрочем, и в любом другом месте, не имеет права ни под каким предлогом, в том числе и под предлогом борьбы с законным палестинским движением сопротивления, совершать агрессивные акции против соседних арабских государств, заниматься воздушным пиратством, ставить под угрозу безопасность гражданской авиации, мешать нормальному осуществлению воздушного сообщения между государствами. Действительно, Израиль, который в течение многих лет и в нарушение известных решений Организации Объединенных Наций оккупирует арабские земли, Израиль, который изгнал со своей родины более чем миллионный народ Палестины и проводит политику беспощадного террора и угнетения по отношению к арабскому населению оккупированных земель, не имеет ни морального, ни политического права оправдывать свои агрессивные акты против суверенных арабских государств какими бы то ни было ссылками на палестинское движение сопротивления.

120. Если посмотреть на дело серьезно и очистить речь израильского представителя от лицемерной словесной шелухи, то совершенно очевидно, что сегодня мы имеем дело со случаем, когда израильская военщина использует все средства, в том числе пиратство, для того чтобы вооруженным путем, силой оружия, насилием, нападениями на мирные самолеты нанести удар по законному движению сопротивления целого народа, народа, который изгнан со своих земель и вынужден с оружием в руках бороться за восстановление своего достоинства и свободы. Законность этой борьбы, как известно, признана в решениях органов Организации Объединенных Наций, в том числе и Генеральной Ассамблеи. Советская делегация решительно отметает нападки израильского представителя на лидеров палестинского движения сопротивления. Мы отдаем должное их героической борьбе в явно неравных условиях за свободу своей родины, за восстановление своих законных прав.

121. Одна из важнейших задач современности состоит в том, чтобы потушить очаг агрессии на Ближнем Востоке. Нельзя более допускать, чтобы израильские агрессоры и авантюристы продолжали держать весь этот огромный район во взрывоопасном состоянии. Права арабских народов, ставших жертвами агрессии, должны быть полностью обеспечены. Войска Израиля должны быть выведены со всех оккупированных арабских территорий. «Мир, безопасность и государственные границы всех стран Ближнего Востока, -- говорил Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев, должны быть гарантированы. Что касается нас, то мы и впредь будем твердо придерживаться именно такого курса». Советская делегация в связи с рассматриваемым вопросом заявляет о том, что она поддержит любые конструктивные предложения, которые повели бы к наказанию агрессора и к прекращению его провокационных действий против арабских стран Ближнего Востока.

122. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово имеет представитель Ливана.

123. Г-н ГОРРА (Ливан) (говорит по-английски): Я безусловно воспользуюсь своим правом на ответ, что стало необходимым после пространного заявления, которое сегодня сделал представитель Израиля. Однако на данном этапе я хотел бы вкратце сделать одно замечание. Мне некоторым образом жаль представителя Израиля, поскольку он поддался эмоциям и в своей долгой тираде вылил на ливанскую делегацию и Ливан, так же как и на другие арабские государства, целый ушат оскорблений и обвинений. Причина этого очень проста. Хотя инцидент, происшедший позавчера, и не повлек за собой человеческих жертв, Израиль был пойман с поличным. Мне понятна та злость и та ярость, которую испытывают израильтяне от сознания того, что об одной из их самых крупных операций говорят как о провале, что она была разоблачена перед лицом мирового общественного мнения как пример операций, которые Израиль проводит в различных районах мира.

124. Израиль, безусловно, встал на порочный путь. Поэт Мильтон сказал:

«О я несчастный! Какой путь мне избрать? В бесконечной ярости и отчаянии Устремлюсь я в ад».

Для Израиля и его правительства положение, в котором они находятся, подвергаясь осуждению мировым общественным мнением,— это истинный ад. Я привел несколько примеров. Посол Текоа попытался привести в качестве оправдания акта, совершенного его правительством, целый список актов, которые были совершены отдельными палестинцами и лицами других национальностей в различных районах мира. Этот акт его прави-

тельства, ставший достоянием гласности позавчера, является далеко не единственным в своем роде. Как об этом напомнил представитель Советского Союза, не так давно Совет Безопасности принял резолюцию [332 (1973)], осуждающую операцию, проведенную израильскими подразделениями в Бейруте, во время которой хладнокровно убивались спящие люди. Агенты израильского правительства, которые проникли в Ливан, чтобы подготовить это гнусное нападение, пользовались поддельными паспортами. Мировая пресса все еще продолжает говорить об инциденте в Лиллехаммере в Норвегии, где к убийству марокканского гражданина был причастен израильский агент. Правительство Норвегии само в должное время скажет о том, в какой степени в этом убийстве замешаны израильские официальные лица. В настоящее время израильские власти отдали под суд турка, который был похищен во время рейда на один из лагерей в Ливане.

125. В связи с этим я хотел бы привести выдержку из лондонской газеты «Таймс» от 9 августа, в которой дается оценка той законности, к которой прибегает израильское правительство для того, чтобы защищать международное право. Позвольте мне процитировать один из отрывков редакционной статьи, так как это будет вполне уместно. Лондонская «Таймс» писала:

«Обвинение заключается в том, что этот человек был членом нелегальной организации и проходил подготовку, чтобы действовать с оружием в руках против Израиля. Нет оснований полагать, что он совершил преступление на израильской территории. А если бы это было даже и так, не было бы законного основания для его похищения с целью отдать под суд в Израиле.

Поскольку он не делал этого, такой акции нет никакого оправдания, независимо от того, что говорят по этому поводу израильские законы.

Трудно представить себе более вопиющее оскорбление законности, чем арест иностранного гражданина на иностранной территории и его осуждение за преступления, совершенные за рубежом.

Терроризм, особенно когда речь идет об Израиле, действительно, представляет собой международное явление, и нормы обычных внутригосударственных законодательств недостаточно разработаны для его пресечения, но действия Израиля создают прецеденты для беззакония. Это не в интересах еврейского народа».

126. Посол Текоа пытался оправдать свое правительство, ссылаясь на действия, совершенные отдельными лицами. Он использовал аргумент о праве на самооборону. Предположим, что г-н X, Y или Z — палестинский террорист, партизан или какой-либо невиновный человек — оказался в аэропорту одной из представленных за этим сто-

лом стран. Имеет ли право Израиль посылать свой самолет в ваш аэропорт, нарушая суверенитет вашего государства, нарушая ваши законы для того, чтобы схватить предполагаемого преступника, отдать его под суд в Израиле, где он должен быть осужден в соответствии с израильскими законами? Как я сказал в своем предыдущем выступлении, Израиль присвоил себе праводиктовать законы за рамками Организации Объединенных Наций и ставить себя над законами Организации Объединенных Наций. Пользуясь этим правом, Израиль осуществляет акты терроризма, похищение людей и самолетов во всем мире.

127. Израиль прибегает не только к использованию своих собственных законов; он вовлекает в дело также и Бога. Он направляет за границу группы и называет из «Гнев божий» или «Перст божий» — словно стремясь вовлечь в свою преступную деятельность и Бога.

128. Посол Текоа предложил мне и другим арабским делегациям дать сейчас и здесь обещание положить конец деятельности палестинцев, прекратить то, что он назвал «их террористической деятельностью»; взамен этого Израиль прекратит свои оборонительные действия, подобные тем, которые он предпринял 10 августа в Бейруте. Это очень заманчивое обещание. Но на деле обещания не должны быть односторонними. В данном случае речь идет не об отдельных палестинцах. Речь идет об ограблении целого народа — народа Палестины. Даст ли нам представитель Израиля сейчас и здесь обещание, что палестинцам, 350 тысяч которых проживает на территории Ливана, разрешат вернуться на их древнюю родину? Пообещает ли нам представитель Израиля, что Израиль будет уважать законные права и чаяния палестинского народа? Пообещает ли нам представитель Израиля, что Израиль выведет свои войска с оккупированной территории Синайского полуострова, с Голанских высот, с западного берега Иордана, из сектора Газы? Услышим ли мы от представителя Израиля, что Израиль действительно хочет мира и жить в мире со своими соседями? Вот какие обещания мы хотели бы услышать в Совете.

129. Зверства, совершаемые Израилем против палестинского народа в течение 25 лет, резня в Деир Яссине и последующие преступления свежи в памяти всех членов Совета. Я здесь не собираюсь вдаваться в историю всего конфликта. Мы обсуждаем конкретный вопрос, вполне определенный вопрос: акт, совершенный правительством Израиля и его вооруженными силами против суверенитета Ливана, акт, в результате которого соединения израильских ВВС захватили гражданский самолет. Это беспрецедентный случай в истории гражданской авиации. Он является предметом беспокойства международного сообщества. Поэтому организации летчиков гражданской авиации во всем мире — даже в Израиле осудили этот акт. Ассоциация гражданских летчиков Израиля осудила бы этот акт, даже если

бы — как говорится в ее заявлении — речь шла о захвате самого опасного врага. Это не просто правовой вопрос: это вопрос морали. Можно ли государствам в нарушение норм морали и международного права прибегать к методам, которыми пользуются отдельные лица? Таков вопрос, стоящий на рассмотрении Совета.

130. Это не вызывающий сомнений случай, и мы ожидаем, что на основании этого случая Совет вынесет свой приговор.

131. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово имеет представитель Израиля.

132. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Нет ничего удивительного в том, что из всех членов Совета Безопасности именно представитель Советского Союза на первом же заседании поспешил оказать поддержку арабским террористическим организациям и взять их под свое покровительство. Дело в том, что пулеметы, автоматы Калашникова, из которых были убиты мужчины и женщины разных национальностей в аэропорту Лод, автоматы Калашникова, которые были использованы во время убийства ни в чем не повинных пассажиров в Афинском аэропорту, были советского производства.

133. Я думаю, что Совету будет небезынтересно узнать, что представитель Советского Союза поддержал, в частности, таких лидеров арабских террористов, как Джордж Хабаш, глава Народного фронта. Среди инструкторов Народного фронта имеются такие люди, как Бриэч Алтен, ныне известный под именем Али Беллах, который во время войны был одним из руководителей СС в Западной Украине; Вилли Брауэр, известный теперь под именем Букашир, один из нацистских офицеров, служивших в комендатуре концентрационного лагеря в Маутхаузене; Балман, сегодня известный под именем Бен Хадат, офицер СС.

134. Надеюсь, что в советской прессе будет освещен тот факт, что Советское правительство поддерживает террористические организации, основателем и духовным отцом которых является Амин эль-Хуссейни, который в военные годы был в Берлине советником Гитлера и Эйхмана по вопросам истребления еврейского населения.

135. Я надеюсь, что в советской прессе будет также освещен тот факт, что представитель Советского Союза в Совете Безопасности оказывает поддержку группам убийц, которых обучают нацистские офицеры.

136. Когда советский представитель упоминает о таких принципах, как уважение суверенитета других государств, нерушимость международных границ или уважение прав национальных меньшинств, ему можно ответить только так: Пусть Советский Союз начнет сам соблюдать эти принципы

137. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово по порядку ведения заседания имеет представитель Советского Союза.

138. Г-н САФРОНЧУК (Союз Советских Социалистических Республик): Мы сегодня собрались здесь на заседание Совета Безопасности для того, чтобы обсуждать жалобу правительства Ливана на агрессивный акт воздушного пиратства, совершенный военщиной Израиля 10 августа. Представитель Израиля в обычном для него стиле, для того чтобы увести внимание Совета Безопасности в сторону от обсуждаемого нами сегодня вопроса, пытается выступать с клеветническими нападками на государства — члены Организации, вмешиваться в их внутренние дела и выносить на обсуждение и затрагивать вопросы, которые совершенно не входят в повестку дня сегодняшнего заседания.

139. Я категорически протестую против этого и буду протестовать и далее и требую, чтобы вы, г-н Председатель, обратили внимание представителя Израиля на эти недопустимые приемы в дискуссии и потребовали от него, чтобы он говорил по существу обсуждаемого здесь вопроса.

140. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Я думаю, что все представители должны строго придерживаться пункта повестки дня — это касается всех представителей.

141. Слово имеет представитель Израиля.

142. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Г-н Председатель, я отвечал на замечания, сделанные представителем Советского Союза по поводу принципов, которые, как он считает, имеют отношение к данному пункту повестки дня.

143. Как я сказал, единственным ответом может быть: Пусть Советский Союз начнет соблюдать эти принципы в своей собственной политике, а потом поучает других. Например, представляет интерес нота, посланная Советским Союзом Японии 20 ноября 1931 года в ответ на японскую ноту протеста от 19 ноября 1931 года...

144. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово по порядку ведения заседания имеет представитель Советского Союза.

145. Г-н САФРОНЧУК (Союз Советских Социалистических Республик): Г-н Председатель, Советский Союз, его отношения с Японией, то, как Советский Союз осуществляет общеизвестные принципы международного права в своей нынешней политике — все эти вопросы не стоят сегодня на повестке дня Совета Безопасности. Я не понимаю, почему вы не можете обратить внимание представителя Израиля, которого мы пригласили участвовать сегодня в нашем заседании, соблюдать общепринятые правила дискуссии и строго придерживаться повестки дня нынешнего заседания. Если представитель Израиля будет и дальше прибегать к таким приемам, то мы вынуждены будем поставить на голосование вопрос о правомерности его участия в нашей дискуссии. Мы не возражали, как вы знаете, против того, чтобы представитель Израиля участвовал в сегодняшнем обсуждении. Но если представитель Израиля пришел сюда обсуждать внешнюю политику СССР, а не отвечать на те обвинения, которые предъявлены в адрес Израиля, то тогда мы пересматриваем свое согласие на участие Израиля в дискуссии, и, если будет еще одно нарушение со стороны представителя Израиля по повестке дня сегодняшнего заседания, если он будет выступать не по существу, мы опять его прервем и потребуем постановки на голосование вопроса о правомерности участия представителя Израиля в нынешней дискуссии.

146. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Я хотел бы еще раз призвать всех, кто принимает участие в прениях, строго придерживаться стоящего на рассмотрении пункта повестки дня. Однако я хочу заметить, что, если тот или иной оратор слишком отклонится от обсуждаемой темы, другой оратор может выдвинуть возражения.

147. Я еще раз предоставляю слово представителю Израиля.

148. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Г-н Председатель, так как я намерен зачитать выдержки из этого международного документа Советского Союза для того, чтобы сделать замечания, имеющие отношение к этому пункту повестки дня, я хотел бы предложить, чтобы советский представитель решил здесь и сейчас, позволит ли он мне осуществить мое право на ответ и закончить мое выступление или же он предпочтет воспользоваться методами, к которым он, очевидно, привык, и поставит на голосование мое право на свободу слова.

149. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Я предоставляю слово по порядку ведения заседания представителю Советского Союза.

150. Г-н САФРОНЧУК (Союз Советских Социалистических Республик): Г-н Председатель, единственное, что просит советская делегация и настоятельно обращается к вам, чтобы вы эту просьбу осуществили, -- это чтобы представитель Израиля придерживался повестки дня сегодняшнего заседания. Я еще раз повторяю, что его попытки привлекать вопросы, которые совершенно не имеют отношения к сегодняшнему заседанию, являются неоправданными, не могут быть, естественно, нами одобрены, и мы вправе потребовать от вас, чтобы вы приняли со своей стороны меры, вплоть до лишения представителя Израиля слова, потому что в данном случае речь идет не о свободе слова, а о том, чтобы соблюдать правила процедуры Совета Безопасности.

151. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Мы уже договорились о том, что выслушаем все заинтересованные стороны. Я думаю, что члены Совета, а также те, кто был приглашен выступить здесь, обязаны не выходить за рамки обсуждаемого пункта повестки дня. Я думаю, что представитель Израиля находится на грани этого. Но он лишь отвечает на полемические замечания, которые были сделаны другими.

152. Теперь я снова предоставляю слово представителю Израиля.

153. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Если бы представитель Советского Союза позволил мне до конца высказать свои замечания, он бы увидел, что я строго придерживаюсь пункта повестки дня и не вышел за его рамки. Поэтому я вернусь к коротенькой ноте, в которой речь идет о важном принципе, непосредственно связанном с нашей сегодняшней дискуссией. Эта нота была направлена 20 ноября 1931 года в ответ на жалобу о нарушении маньчжурской границы Советскими Вооруженными Силами, и в ней говорится следующее:

«Несмотря на грубое, явное и открытое нарушение договорных прав Советского Союза, Советское правительство не собиралось оккупировать Маньчжурию. Только после многократных нападений китайских и русских белогвардейских соединений на советскую территорию Советская Армия перешла маньчжурскую границу для того, чтобы отразить нападения, уничтожить нападающих и пресечь дальнейшие акты агрессии».

154. Теперь позвольте мне, г-н представитель Советского Союза, предположить, что Израиль имеет право действовать против арабских террористических групп, так как действовал Советский Союз при аналогичных обстоятельствах и как он, несомненно, действовал бы снова, окажись он в таком же положении.

155. Представитель Ливана спросил, готов ли буду я заявить о стремлении Израиля к миру, о желании Израиля заключить мир с Ливаном. Я отвечаю «да», «конечно, да». Мы готовы в любой момент начать переговоры, направленные на заключение мирного соглашения с Ливаном.

156. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово по порядку ведения заседания имеет представитель Ливана.

157. Г-н ГОРРА (Ливан) (говорит по-английски): Прошу прощения, что перебил представителя Израиля. Я сделал это для того, чтобы уточнить один момент. Представитель Израиля прибегает к фальсификации сделанного мною здесь заявления. Я спрашивал его не только о том, готов ли Израиль заключить мирное соглашение с Ливаном или обещает ли Израиль жить в мире; перед этим я задал ему еще ряд вопросов.

158. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово имеет представитель Израиля.

159. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Я думаю, все отметили, что на более ранней стадии наших прений представитель Ливана выразил свое восхищение заявлением советского представителя. Но я не думал, что он последует по стопам этого представителя и будет прерывать выступление других находящихся здесь представителей государств-членов. Если он позволит мне высказать до конца мои замечания, он увидит, что я отвечу на все поднятые им вопросы.

160. Повторяю: на вопрос, готов ли Израиль жить в мире, в настоящем мире, в подлинном мире с Ливаном и другими арабскими соседями, я отвечаю: да, мы готовы в любое время, в любом месте начать мирные переговоры с правительствами Ливана, Иордании, Египта и Сирии в том числе и по вопросу о справедливом урегулировании проблемы беженцев, как это предусмотрено резолюцией 242 (1967), которая является общепризнанной основой для заключения мирных соглашений между Израилем и арабскими государствами.

161. Однако я сожалею, что в ответ на мой вопрос, готовы ли ливанское правительство и другие арабские правительства дать обещание положить конец варварской кампании кровопролития и зверств, убийства ни в чем не повинных пассажиров, взрывов гражданских самолетов, представитель Ливана не дал утвердительного ответа. И если мы говорим о мире и спрашиваем друг друга, готовы ли мы жить в мире, надо всегда помнить, что одним из главных препятствий на пути к достижению мира является именно террористическая война, которая ведется на Ближнем Востоке при поддержке арабских правительств и которая распространяется за пределы региона, ставя под угрозу международный мир в целом.

162. Интересно, что представитель Ливана счел необходимым выступить в защиту одного убийцы, турка по национальности, осужденного израильским судом. Турецкое правительство не сочло нужным оказать покровительство подобному преступнику. Однако, так как представитель Ливана счел необходимым поднять этот вопрос и привести отрывок из английской газеты, позвольте мне вернуться к пункту повестки дня и также привести выдержку из лондонской ежедневной газеты, касающуюся совершенного Израилем 10 августа оборонительного акта.

163. Я привожу цитату из «Дейли телеграф» от 13 августа 1973 года:

«Не только Израиль, но и многие другие страны несут ущерб от повторяющихся актов насилия и убийства, которые направлены против их граждан и их имущества и осуществляются в воздухе и на земле палестинскими террористическими организациями. Ливан — это основная страна, где расположены центры этих групп, где разрабатываются планы их деятельности и ведется их подготовка. Если Ливан не положит этому конец, то Израиль как соседняя страна, против которой направлена эта террористическая кампания, имеет право принимать необходимые меры. Ливан должен запретить террористам летать на гражданских самолетах, так как их незаконная деятельность подвергает опасности жизнь других пассажиров».

164. Я думаю, что последние годы Ливан является наиболее активным из арабских государств, которые защищали в Совете Безопасности дело

арабского терроризма и арабские террористические организации, как это делал сегодня посол Горра. Ливан является одним из наиболее активных коллекционеров односторонних резолюций, игнорирующих опасность, которую представляют собой терроризм для мира на Ближнем Востоке и мира во всем мире и единственным ощутимым эффектом которых было поощрение преступных актов арабских террористических организаций.

165. В связи с такой политикой Ливана мне вспоминается одна из басен Эзопа о змее, которая заползла в кузницу, наткнулась на стальную пилу и начала лизать ее своим языком. Язык все больше и больше покрывался кровью, но змея продолжала лизать пилу в тупой уверенности, что кровоточит стальная пила и что змея победила ее. Когда она уже не могла лизать пилу языком, она начала кусать ее зубами до тех пор, пока вся не покрылась кровью и не упала замертво. То же самое происходит и с Ливаном. Похоже, что ему нравится обмениваться колкостями в Совете Безопасности и принимать односторонние резолюции, которые поощряют террористов. Похоже, что он упивается этими резолюциями с таким же наслаждением, как змея в басне. Однако Ливану не стоит забывать, что его политика, действия и требования в Совете Безопасности, поощряющие террористические организации, приводят прежде всего к тому, что кровью истекает сам Ливан. На самом деле эти группы убийц чинят кровопролитие и подтачивают силы Ливана, и чем быстрее будет положен конец этому кровопролитию, тем лучше не только для дела мира на Ближнем Востоке, но и для самого Ливана.

166. Г-н САФРОНЧУК (Союз Советских Социалистических Республик): Учитывая позднее время, я буду очень краток. Я внимательно выслушал то, что сказал г-н Текоа, и должен вам сказать, что он либо невнимательно слушал мое выступление, либо сознательно извратил его. В своем выступлении мы никоим образом не оправдывали отдельные террористические акты. Известно, что Советский Союз с принципиальных позиций выступает против индивидуального террора. Более того, советская общественность в свое время выражала свое неодобрение, свое осуждение террористического акта во время Мюнхенских Олимпийских игр. Мы в своем выступлении заявили о том, что категорически отметаем клеветнические нападки на лидеров палестинского движения сопротивления и на само это движение.

167. Это обычная практика израильского представителя ставить на одну доску отдельные террористические акты и благородные цели целого движения, целого народа, в данном случае палестинского народа. Но такая подтасовка фактов, такое извращение истины, конечно, не может нас увести в сторону. Мы прекрасно понимаем, о чем идеть речь. Мы выразили солидарность с палестинским движением сопротивления, мы отдали должное героической борьбе членов

этого движения и деятельности его лидеров. Это наша официальная позиция. Мы ее еще раз подтверждаем. Но из этого отнюдь не следует, что Советский Союз одобряет бессмысленные акты терроризма одиночек. Кстати сказать, я хотел бы вам напомнить, что вчера, выступая по телевидению, один из лидеров палестинского движения сопротивления Хабаш также фактически осудил отдельные индивидуальные акты терроризма. Так что мы не хотели бы, чтобы ставились на одну доску цели широкого и благородного движения народа с отдельными необдуманными акциями некоторых лиц. Это первое.

168. Второе. Поскольку вы, г-н Председатель, позволили г-ну Текоа прибегнуть к длинному экскурсу в историю, явно отвлекаясь от повестки дня, то я тоже себе позволю ответить на этот экскурс.

169. Тот пример, который здесь привел г-н израильский представитель, является совершенно неуместным, даже если это на самом деле имело место. Этот пример, как говорят англичане, является self-defeating argument. Даже если допустить, что Советское правительство направило в ноябре 1931 года ноту правительству Японии, которое в то время осуществляло юрисдикцию над территорией, которая тогда называлась Маньчжоу-Го — марионеточное государство под протекторатом Японии, то эта нота говорит как раз против аргументов г-на Текоа. Советские Вооруженные Силы в порядке охраны своей территории, территориальной целостности СССР, дали вооруженный достойный отпор провокационным вылазкам и нарушениям границы со стороны белогвардейских вооруженных банд. Советское правительство, возможно, предупредило правительство Японии путем нотной переписки — я должен проверить этот исторический факт — о том, что оно вынуждено в порядке борьбы с вооруженными бандами белогвардейцев пересечь границу Маньчжоу-Го. Советские Вооруженные Силы всегда, на протяжении истории Советского Союза, давали твердый отпор провокационным вооруженным вылазкам против своих границ.

170. Но я хочу спросить вас, г-н Текоа, а вы направляли ноту правительству Ливана, прежде чем вторгнуться в воздушное пространство Ливана? Кто вам давал право вторгнуться в воздушное пространство Ливана без всякого предупреждения? Это грубейшее нарушение норм международного права. Так что ссылка на такого рода исторические параллели, она, как вы видите, может вас поставить иногда в неудобное положение.

171. Таким образом налицо попытка отвлечь внимание Совета от обсуждаемого вопроса, и мы категорически протестуем против этого.

172. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово имеет представитель Израиля.

173. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): Должен сказать, что в ходе последнего об-

мена мнениями у меня сложилось впечатление, что мы все больше и больше удаляемся не только от пункта повестки дня, но и от международных реальностей в целом. Очевидно, представителя Советского Союза не волнует, в каком состоянии, и не по вине Израиля, находятся отношения между Ливаном и Израилем. Жаль, что правительство Ливана не готово принять какуюлибо ноту от правительства Израиля. В сущности мы были бы рады направить такие ноты, воспользовавшись добрыми услугами даже представителя Советского Союза. Пусть он попробует помочь нам и посмотрит, каков будет ответ представителя Ливана и его правительства.

174. Я до сих пор помню, как во время переговоров под руководством Ярринга представитель Египта, ныне министр иностранных дел Египта, отказался принять переданный через посла Ярринга израильский меморандум, который был озаглавлен «Меморандум от правительства Израиля правительству Египта», и настаивал на том, чтобы заголовок был убран.

175. Но я хотел бы добавить к своему замечанию заявление, сделанное Его Святейшеством патриархом Антиохии и Всего Востока в Ливане, главой церкви маронитов, и опубликованное в газете «Аль-Ярида» от 28 сентября 1972 года:

«Я располагаю информацией, которая подтверждает, что Израиль, используя международные учреждения, многократно пытался объяснить ответственным лицам в Ливане, что Израиль не хочет зла Ливану, при условии, что федаины уйдут с юга страны. Но, как это говорится в пословице? Кому можно читать ваши псалмы, о Давид?»

176. Таким образом, вы видите, мы пытались различными способами, по разным каналам довести нашу точку зрения до сведения ливанского правительства. И наша точка зрения состоит в том, что мы не претендуем на территорию Ливана и не имеем ничего против Ливана, кроме требования, чтобы ливанское правительство соблюдало свои международные обязательства и положило конец использованию своей территории в качестве базы для агрессии против Израиля.

177. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово имеет представитель Ливана.

178. Г-н ГОРРА (Ливан) (говорит по-английски): Совет привык к историям, басням, а, порой, и анекдотам посла Текоа. Я не хочу следовать в этом его примеру, хотя, говоря об израчльской политике, я мог бы привести несколько цитат, подобных той, в которой он сравнил нашу политику со змеей, лизавшей стальную пилу.

179. Мы не находим никакого удовольствия в «лизании» резолюций Совета. В своем заявлении я вполне ясно сказал, что мы были удовлетворены с моральной и политической точки зрения, когда Совет несколько раз принимал резолюции, и выходя из Совета с этими документами в ру-

ках, мы испытывали определенное утешение. Однако мы считаем, что роль Совета не сводится к тому, чтобы раздавать клочки бумаги жертвам израильской агрессии. Кто же «зализывает» свои раны? Сотни ливанских семей, ставшие жертвами израильской агрессии. Мы потеряли сотни человек убитыми в результате жестоких атак израильских вооруженных сил. Сотни семей залечивают свои раны. Баснями не прикроешь преступления Израиля. Цитируйте не басни, г-н Текоа, цитируйте приказы вашего правительства, которое направило отряды убийц сеять смерть среди ни в чем не повинных ливанских граждан, разрушать их жилища и устанавливать царство террора во многих частях Ливана.

180. Представитель Израиля попытался провести определенную параллель между событиями, происходившими в 1931 году и сегодняшними событиями. Я не буду вдаваться в историю, в подробности того, что произошло тогда. Но я хочу напомнить Совету, что мы живем при новом порядке, при новом законопорядке, установленном Организацией Объединенных Наций в 1945 году в Сан-Франциско. Он определяет нормы нашего права. Устав, его положения, декларации, принятые Организацией Объединенных Наций, резолюции, принятые Генеральной Ассамблеей и Советом Безопасности, определяют порядок нашей деятельности — нормы закона и морали нового международного порядка.

181. Напоминая о маньчжурском инциденте, г-н Текоа хотел этим подтвердить право своего правительства нарушать порядок, установленный Организацией Объединенных Наций, сохранить за собой свободу действий, позволяющую ему захватывать Ливан, топтать наш суверенитет и территориальную целостность.

182. Мы не коллекционируем резолюции, мы не испытываем удовольствия от того, что находились тогда и находимся сейчас в Совете Безопасности, защищая свой народ против агрессии Израиля. Мы были бы самым счастливым в мире народом, если бы нам не надо было появляться в Совете Безопасности, если бы Израиль, действительно, хотел жить в мире и сам пообещал восстановить справедливость по отношению к полутора миллионам палестинцев, которых он изгнал из их родины, и если бы он пообещал вернуть оккупированные территории арабским государствам. Вот какие обещания, действительно, помогли бы установлению истинного мира.

183. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ (говорит по-английски): Слово имеет представитель Израиля.

184. Г-н ТЕКОА (Израиль) (говорит по-английски): На последнее заявление представителя Ливана я отвечу словами главы ливанской церкви маронитов, Его Святейшества патриарха Антиохии и Всего Востока, который в том же уже цитировавшемся мною интервью сказал следующее:

«Израильтянам не нужен Ливан. Я знаю их хорошо. Никто не знает их лучше, чем я. Я по-

стоянно сталкивался с ними в течение долгого времени, когда был главой патриархата Тира и Юга. Израильтяне нападают на нас для того, чтобы изгнать федаинов из Ливана, потому что они потеряли всякую надежду на то, что ливанское государство само когда-нибудь заставит федаинов покинуть его территорию».

185. Позвольте мне предложить представителю Ливана и его правительству встать на точку зрения патриарха Антиохии и Всего Востока, а не на точку зрения таких убийц, как хабаши и арафаты.

186. Представитель Ливана говорил о новом порядке, о человечестве, которое должно жить в соответствии с положениями Устава. Так давайте же сделаем это. Пусть Ливан, наконец, начнет соблюдать принципы и положения Устава в своих отношениях с Израилем. Все эти принципы и положения так же, как и соответствующие резолюции Организации Объединенных Наций о добрососедских отношениях, обязывают правительство Ливана положить конец использованию его

территории арабскими террористическими организациями для вооруженных действий против Израиля, против израильских граждан, для кровавых нападений на ни в чем не повинных беззащитных граждан за пределами региона. Когда правительство Ливана претворит в жизнь слова его представителя, который говорит о том, что он хотел бы видеть, как в мире восторжествуют принципы Устава, как государства станут соблюдать наложенные на них Уставом Организации Объединенных Наций обязательства, когда его правительство последует такому примеру и положит эту рекомендацию в основу своей политики и своих действий, тогда Израилю не надо будет осуществлять предоставленное ему статьей 51 Устава Организации Объединенных Наций право — право на самооборону. Израиль будет лишь рад, если в скором времени удастся достичь такого положения, при котором отпадет необходимость в осуществлении этого неотъемлемого права, предоставляемого государству Уставом Организации Объединенных Наций.

Заседание закрывается в 18 час. 45 мин.

### كيفية العصول على منشودات الامم المتحدة

يمكن العصول على منشورات الامم المنتحدة من المكتبات ودور التوزيع في جميع انحاء العالم · استعلم عنها من المكتبة التي تتعامل معها أو اكتب اللي : الامم المنتحدة ،قسم البيع في نيويورك او في جنيف ·

如何购取联合国出版物

联合国出版物在全世界各地的书店和经售处均有发售。请向书店询问或写信到纽约或日内瓦的联合国销售组。

#### HOW TO OBTAIN UNITED NATIONS PUBLICATIONS

United Nations publications may be obtained from bookstores and distributors throughout the world. Consult your bookstore or write to: United Nations, Sales Section, New York or Geneva.

#### COMMENT SE PROCURER LES PUBLICATIONS DES NATIONS UNIES

Les publications des Nations Unies sont en vente dans les librairies et les agences dépositaires du monde entier. Informez-vous auprès de votre libraire ou adressez-vous à : Nations Unies, Section des ventes, New York ou Genève.

#### КАК ПОЛУЧИТЬ ИЗДАНИЯ ОРГАНИЗАЦИИ <mark>ОВ</mark>ЪЕДИНЕННЫХ НАЦИ**М**

Издания Организации Объединенных Наций можно купить в книжных магазинах и агентствах во всех районах мира. Наводите справки об изданиях в вашем книжном магазине или пишите по адресу: Организация Объединенных Наций, Секция по продаже изданий, Нью-Йорк или Женева.

#### COMO CONSEGUIR PUBLICACIONES DE LAS NACIONES UNIDAS

Las publicaciones de las Naciones Unidas están en venta en librerías y casas distribuidoras en todas partes del mundo. Consulte a su librero o diríjase a: Naciones Unidas, Sección de Ventas, Nueva York o Ginebra.